# USER MANUAL
# MANUEL D' UTILISATION
# BEDIENUNGSANLEITUNG
# MANUAL DE UTILIZACIÓN
# MANUALE UTENTE

2013 e:i shock

SHOCK

GHOST®

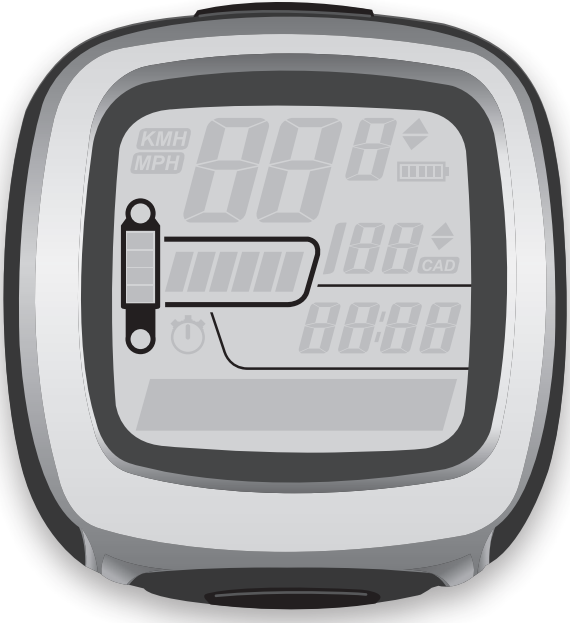
HAIBIKE

LAPIERRE®

# e:i shock
# USER MANUAL

# ENGLISH

# e:i shock display functions




A. LCD LAY OUT

B. GENERAL FUNCTIONS

C. SETTINGS

D. OTHERS FUNCTIONS

E. OTHERS INFORMATIONS

# A. LCD LAY OUT

1. Controllers map
2. Other symbols

- Indicates average speed status. MPH or KMH
- Shows the current speed.
- Indicates current cadence.
- Shows shock mode. AUTO - OPEN - MEDIUM - LOCKED
- Indicates time.
- LCD screen shows the differents functions and settings.

## 2. Other symbols

- Indicates battery status.
- Shows over or under average speed.
- Shows over or under average cadence.
- Double point in clock blinks, indicates seconds.
- Blinks when stopwatch is running.

1. Function loop operation
2. Reset trip
3. Enter settings menu
4. Settings operation
5. e:i shock

# 1. Function loop operation

- Press **mode** to switch functions in dot matrix.
- 1 push = 1 step.

**FUNCTIONS**

| | |
|---|---|
| TRIP DIST | 0.00 |
| TRIP TIME | 00:00:00 |
| SPEED AVG | 0.0 |
| SPEED MAX | 0.0 |
| CAD AVG | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| TIMER | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 2. Reset trip

- Press **set** for 3 seconds to reset.
- Reset function works only within and for the orange marked functions below.

### FUNCTIONS

| | |
|---|---|
| TRIP DIST | 0.00 |
| TRIP TIME | 00:00:00 |
| SPEED AVG | 0.0 |
| SPEED MAX | 0.0 |
| CAD AVG | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| TIMER | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 3. Enter settings menu

- Press both buttons for 3 seconds to enter the settings menu. Visible in lower dot matrix.

**SETTINGS**

SENSITIVITY

EXIT SETTINGS

ENGLISH

MPH / KMH

SET WHL SIZE

SET TIME

ODO TOTAL

TEMP °C

EXIT SETTINGS

## 4. Settings operation

• Press **mode** to switch settings in dot matrix.

**SETTINGS**

- SENSITIVITY
- EXIT SETTINGS
- ENGLISH
- MPH / KMH
- SET WHL SIZE
- SET TIME
- ODO TOTAL
- TEMP °C
- EXIT SETTINGS

## 4. Settings operation

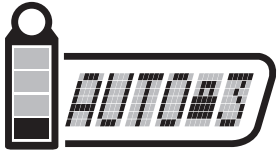
- Press **set** to adjust settings.
- Press **mode** to switch inside the setting.

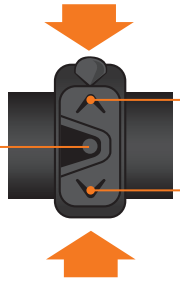
**SETTINGS**

- SENSITIVITY
- EXIT SETTINGS
- ENGLISH
- MPH / KMH
- SET WHL SIZE
- SET TIME
- ODO TOTAL
- TEMP °C
- EXIT SETTINGS

## 5. e:i shock

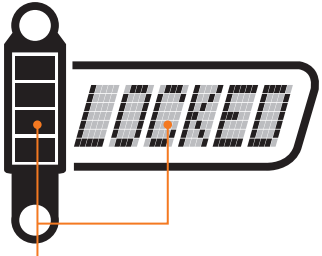
Hold the central button down for 3 seconds to lock it in AUTO mode. (an image of a padlock will be shown). To unlock press again for 3 seconds.

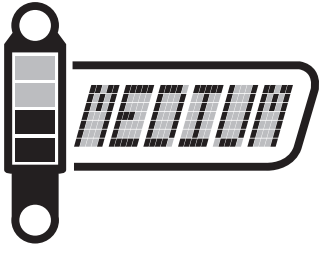


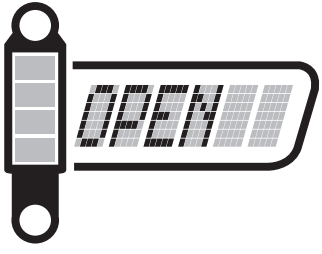



Switch back and forth between the different levels with the HBC (Handlebar Controller).

### STATIC FEEDBACK

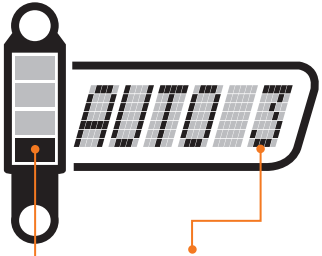



Static filling of the damper symbol corresponds with the setting.

### DYNAMIC FEEDBACK



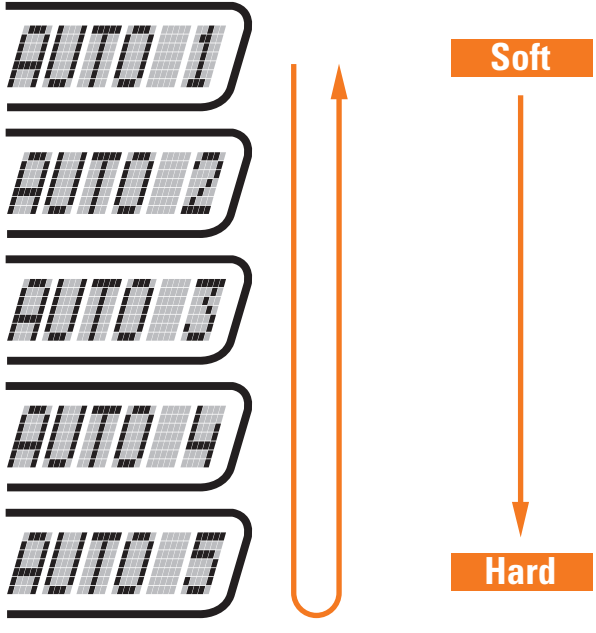

Sensitivity for AUTO can be set in 5 levels in settings menu.

Dynamic filling of damper symbol corresponds with the activity of the shock sensor (also sensor test).

## 5. e:i shock

- Sensitivity for AUTO can be set in 5 levels in settings menu.
- Mode AUTO 1 is the softer, AUTO 5 is the harder.
- Press **set** to switch sensitivity levels.

### LEVELS



1. MPH / KMH settings
2. Wheel size
3. Time
4. Total distance
5. Temperature
6. e:i shock sensitivity
7. Exit menu

# 1. MPH / KMH settings

- Press both buttons for 3 seconds to enter the settings menu. Visible in lower dot matrix.
- Press **mode** 3 times to select the MPH / KMH menu.

**SETTINGS**

SENSITIVITY

EXIT SETTINGS

ENGLISH

MPH / KMH

SET WHL SIZE

SET TIME

ODO TOTAL

TEMP °C

EXIT SETTINGS

## 1. MPH / KMH settings

- Press **set** to change KMH in MPH.
- User will see MPH and KMH change in the upper left corner of the screen.
- Automatically, all distances in the computer will be calculated and displayed in either KMH or MPH.

**SETTINGS**

SENSITIVITY
EXIT SETTINGS
ENGLISH
MPH / KMH
SET WHL SIZE
SET TIME
ODO TOTAL
TEMP °C
EXIT SETTINGS

## 2. Wheel size settings

• Press **mode** until " SET WHL SIZE 0000 " appears in the settings menu.

**SETTINGS**

SENSITIVITY

EXIT SETTINGS

ENGLISH

MPH / KMH

SET WHL SIZE 0000

SET TIME

ODO TOTAL

TEMP °C

EXIT SETTINGS

## 2. Wheel size settings

- Press **set** and the first number will start blinking.
- Press **mode** to change the first number.
- Press **set** to jump to the next number.
- Press **mode** to change the second number. etc.
- After the last number, press **set** and no numbers will blink, the size is set. Size is always in mm.

**SETTINGS**

SENSITIVITY

EXIT SETTINGS

ENGLISH

MPH / KMH

SET WHL SIZE 2026

SET TIME

ODO TOTAL

TEMP °C

EXIT SETTINGS

## 2. Wheel size chart

| ETRTO | Wheel Size | mm |
|---|---|---|
| 40-559 | 26x1.5 | 2026 |
| 44-559 | 26x1.6 | 2051 |
| 47-559 | 26x1.75x2 | 2074 |
| 50-559 | 26x1.9 | 2089 |
| 54-559 | 26x2.00 | 2114 |
| 57-559 | 26x2.125 | 2133 |
| 37-590 | 26x1 3/8 | 2105 |
| 20-571 | 26x3/4 | 1954 |
| 60-559 | 26x2.35 | 2146 |
| 54-622 | 29x2.1 | 2288 |
| 57-622 | 29x2.3 | 2326 |

## 3. Time settings

• Press **mode** until " SET TIME " appears in the settings menu.

**SETTINGS**

SENSITIVITY
EXIT SETTINGS
ENGLISH
MPH / KMH
SET WHL SIZE
SET TIME
ODO TOTAL
TEMP °C
EXIT SETTINGS

## 3. Time settings

- Press **set** and the first number will start blinking.
- Press **mode** to change the number.
- Press **set** to jump to the next number.
- Press **mode** to change the second number.
  Then, press **set** and no numbers will blink, the time is set.

**SETTINGS**

SENSITIVITY
EXIT SETTINGS
ENGLISH
MPH / KMH
SET WHL SIZE
SET TIME
ODO TOTAL
TEMP °C
EXIT SETTINGS

## 4. Total distance settings

• Press **mode** until " ODO TOTAL 00000 " appears in the settings menu.

**SETTINGS**

SENSITIVITY

EXIT SETTINGS

ENGLISH

MPH / KMH

SET WHL SIZE

SET TIME

ODO TOTAL 00000

TEMP °C

EXIT SETTINGS

## 4. Total distance settings

- Press **set** and the first number will start blinking.
- Press **mode** to change the number.
- Press **set** to jump to the next number.
- Press **mode** to change the second number. etc.
  After the last number, press **set** and no numbers will blink, the odo total is set.

**SETTINGS**

SENSITIVITY
EXIT SETTINGS
ENGLISH
MPH / KMH
SET WHL SIZE
SET TIME
ODO TOTAL 00125
TEMP °C
EXIT SETTINGS

## 5. Temperature settings

• Press **mode** until " TEMP °C " appears in the settings menu. °C is blinking.

**SETTINGS**

SENSITIVITY

EXIT SETTINGS

ENGLISH

MPH / KMH

SET WHL SIZE

SET TIME

ODO TOTAL

TEMP °C

EXIT SETTINGS

## 5. Temperature settings

- Press **set** to switch between °C (Celsius), °F (Fahrenheit) and OFF (Temp function not visible in function loop).
- Press **mode** to return to main menu.

**SETTINGS**

SENSITIVITY

EXIT SETTINGS

ENGLISH

MPH / KMH

SET WHL SIZE

SET TIME

ODO TOTAL

TEMP °C

EXIT SETTINGS

## 6. e:i shock sensitivity

• Press **mode** until " SENSITIVITY 1 " appears in the settings menu.

**SETTINGS**

SENSITIVITY 1
EXIT SETTINGS
ENGLISH
MPH / KMH
SET WHL SIZE
SET TIME
ODO TOTAL
TEMP °C
EXIT SETTINGS

## 6. e:i shock sensitivity

- Press **set** to change in 5 levels.
- AUTO indicates the system is in auto mode and the number indicates the level of sensitivity.
- Press **mode** to return to main menu.

| SETTINGS | LEVELS |
|---|---|
| SENSITIVITY 3 | AUTO 1 |
| EXIT SETTINGS | AUTO 2 |
| ENGLISH | AUTO 3 |
| MPH / KMH | AUTO 4 |
| SET WHL SIZE | AUTO 5 |
| SET TIME | |
| ODO TOTAL | |
| TEMP °C | |
| EXIT SETTINGS | |

Soft

Hard

## 7. Exit menu

- Press **mode** until " EXIT SETTINGS" appears in the settings menu.
- Press **set** to exit Settings Menu and to return to normal Function Loop.

| SETTINGS | FUNCTIONS |
|---|---|
| SENSITIVITY | TRIP DIST 0.00 |
| EXIT SETTINGS | TRIP TIME 00:00:00 |
| ENGLISH | SPEED AVG 0.0 |
| MPH / KMH | SPEED MAX 0.0 |
| SET WHL SIZE | CAD AVG 0 |
| SET TIME | ODO TOTAL 00000 |
| ODO TOTAL | TIMER 00:00:00:0 |
| TEMP °C | TEMP °C |
| EXIT SETTINGS | |

1. Languages
2. Timer - Stopwatch

# 1. Languages

• Press **mode** until " ENGLISH " appears in the settings menu.

**SETTINGS**

SENSITIVITY

EXIT SETTINGS

ENGLISH

MPH / KMH

SET WHL SIZE 0000

SET TIME

ODO TOTAL

TEMP °C

EXIT SETTINGS

## 1. Languages

- Press **set** to switch in the languages menu.
- You can choose between ENGLISH / FRANÇAIS / DEUTSCH / ESPAÑOL / ITALIANO.
- Press **mode** to return to settings menu.

### SETTINGS

| | |
|---|---|
| SENSITIVITY | |
| EXIT SETTINGS | |
| ENGLISH | ENGLISH |
| MPH / KMH | FRANCAIS |
| SET WHL SIZE 0000 | DEUTSCH |
| SET TIME | ESPANOL |
| ODO TOTAL | ITALIANO |
| TEMP °C | |
| EXIT SETTINGS | |

## 2. Timer - Stopwatch

• Press **mode** until " TIMER " appears in the functions loop menu.

**FUNCTIONS**

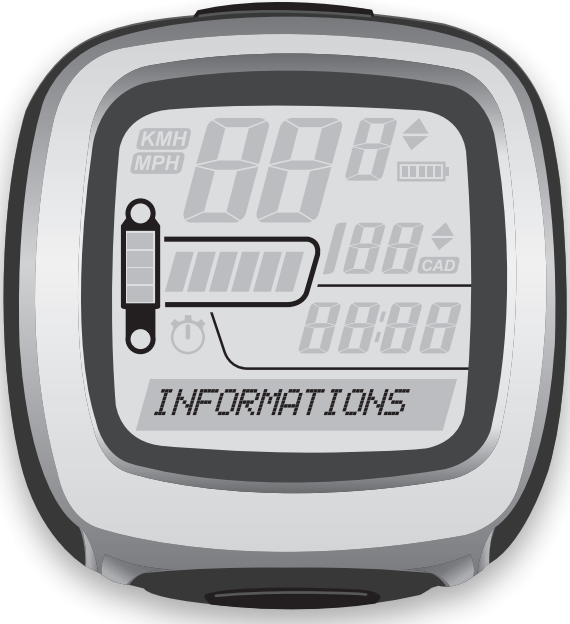
| | |
|---|---|
| TRIP DIST | 0.00 |
| TRIP TIME | 00:00:00 |
| SPEED AVG | 0.0 |
| SPEED MAX | 0.0 |
| CAD AVG | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| TIMER | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 2. Timer - Stopwatch

- Press **set** to start the Timer. ( Icon starts blinking)
- Press **set** to stop the Timer. ( Icon disappears)
- Press **set** for 3 seconds to reset the Timer. ( 00:00:00:0)
- Press **mode** to return to main menu.

### FUNCTIONS

| | |
|---|---|
| TRIP DIST | 0.00 |
| TRIP TIME | 00:00:00 |
| SPEED AVG | 0.0 |
| SPEED MAX | 0.0 |
| CAD AVG | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| TIMER | 00:01:02:8 |
| TEMP | °C |




1. Battery Recommendations
2. SRAM Shock Failsafe Adjuster

# 1. Battery Recommendations

The following instructions must be observed at all times in order to prevent personal injury and physical damage to equipment and surroundings.

## DANGER

| | |
|---|---|
| • Do not use anything other than the special charger to charge the battery. In addition, do not use the battery for any devices other than the e:i shock series. | • If any non-specified items are used, fire, overheating or leakages may occur. |
| • Do not heat the battery or throw it into the fire. | • If this is not observed, fire or bursting may occur. |
| • Do not leave the battery in places which may exceed 60°C in temperature, such as places which are exposed to direct sunlight inside vehicles on hot days or near stoves. | • If this is not observed, leakages, overheating or bursting may cause fire, burns or other injury to occur. |
| • Do not disassemble or modify the battery or apply solder directly to the battery terminals. | • If this is not observed, leakages, overheating or bursting may cause fire, burns or other injury to occur. |
| • Do not connect the terminals with metallic objects. Do not carry or store the battery together with metallic objects such as necklaces or hairpins. | • If this is not observed, short-circuits, overheating, burns or other injury may occur. |
| • If any liquid leaking from the battery gets into the eyes, immediately wash the affected area with clean water without rubbing the eyes, and then seek medical advice. | • If this is not done, blindness may occur. |

• Failure to follow the instructions will result in death or serious injury.

## 1. Battery Recommendations

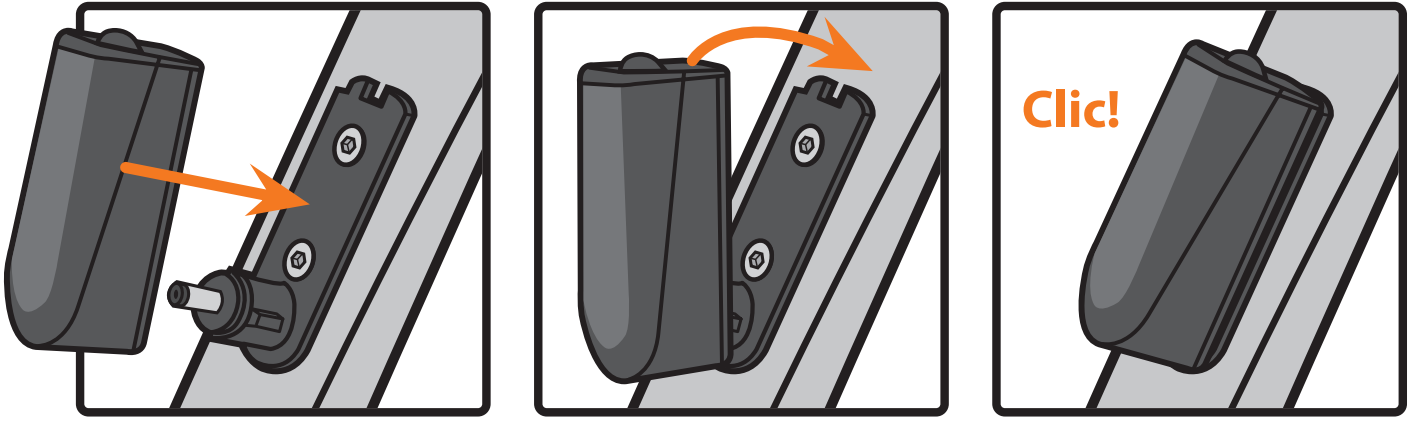
**WARNING**

| | |
|---|---|
| • If charging is not complete after 1.5 hours of charging time has elapsed, stop the charging. | • If this is not observed, fire, bursting or overheating may occur. |
| • Do not place the battery into fresh water or sea water, and do not allow the battery terminals to get wet. | • If this is not observed, fire, bursting or overheating may occur. |
| • The operating temperature ranges for the battery are given below. Do not use the battery in temperatures outside these ranges:<br>1. During discharge: -10°C – 55°C<br>2. During charging: 0°C – 45°C<br>3. During storage (less than one year): -20°C – 35°C | • If the battery is used or stored in temperatures which are outside these ranges, fire, injury or problems with operation may occur. |
| • Do not use the battery if it has any noticeable scratching or other external damage. | • If this is not observed, bursting, overheating or problems with operation may occur. |
| • Do not subject the battery to strong shocks or throw it. | |
| • Do not use the battery if leakages, discoloration, deformation or any other abnormalities occur. | |
| • If any leaked fluid gets on your skin or clothes, wash it immediately with clean water. The leaked fluid may damage the skin. | |

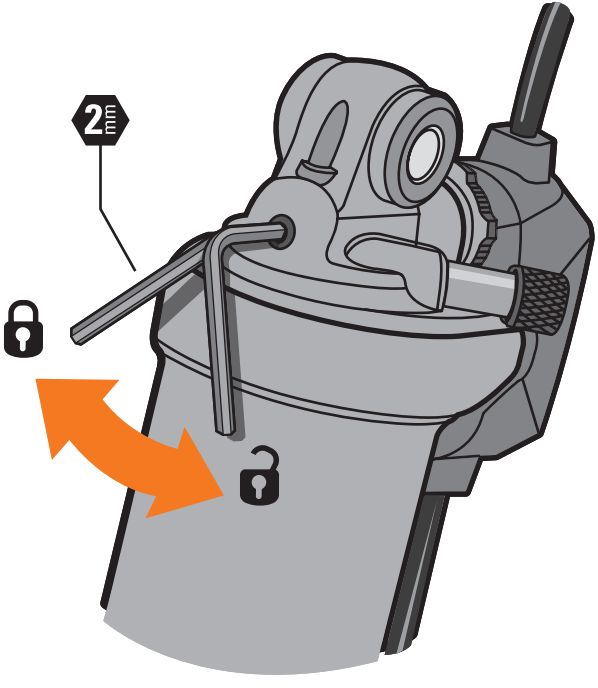
• Failure to follow the instructions could result in death or serious injury.

## CAUTION

- Store the battery in a safe place away from the reach of infants and pets.
- If not using the battery for long periods, remove it and store it away in a safe place.
- Inform yourself about the disposing of used batteries. Batteries do not belong in the trash.
- Failure to follow the instructions could cause personal injury or physical damage to equipment and surroundings.



## 2. Failsafe Adjuster




• If the shock motor ceases to function (i.e. battery dies, wire cut ...), it will remain in the mode it was in when it stopped.

• To adjust the shock mode, use a 2 mm hex wrench on the failsafe adjuster bolt to manually set the shock to either the open or lock mode.

• If the failsafe adjuster bolt cannot be accessed, unbolt the shaft eyelet according to your bicycle manufacturer's instructions.

• Manually adjust the shock to either the open or lock mode using the failsafe adjuster bolt, then reinstall the shaft eyelet according to your bicycle manufacturer's instructions.

# e:i shock
# MANUEL D' UTILISATION

# FRANÇAIS

# Fonctions console e:i shock

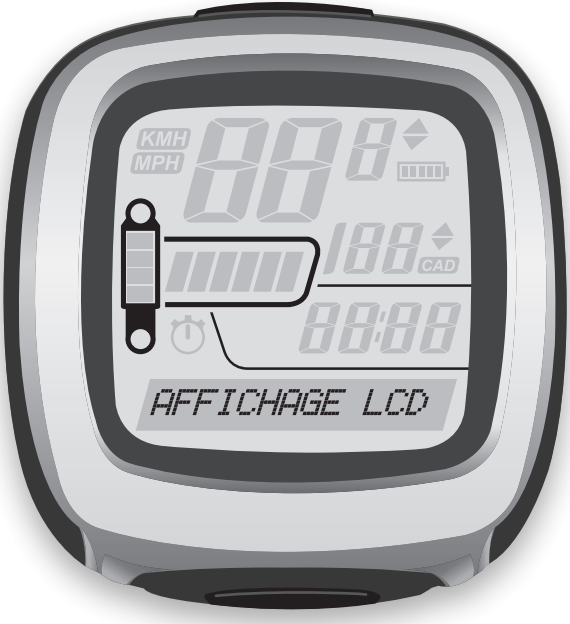
A. AFFICHAGE LCD

B. FONCTIONS GÉNÉRALES

C. RÉGLAGES

D. AUTRES FONCTIONS

E. AUTRES INFORMATIONS

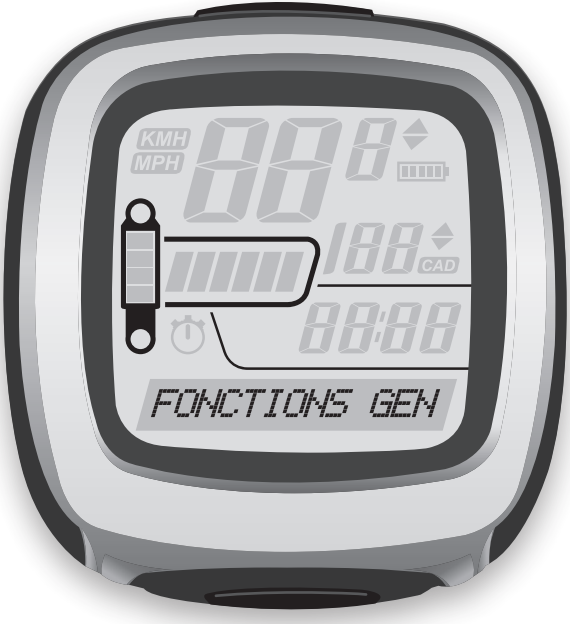



1. Indications d'affichage
2. Autres symboles

- Vitesse moyenne. (KMH ou MPH)
- Vitesse instantanée.
- Cadence de pédalage instantanée. (Tours / Minute)
- Mode de l'amortisseur.
  AUTO - OUVERT  MOYEN - BLOQUÉ
- Heure.
- Écran LCD
  affiche les fonctions et les différents paramètres.

## 2. Autres symboles

- État de la batterie.
- Indique si vous êtes au dessus ou sous la vitesse moyenne.
- Indique si vous êtes au dessus ou sous la cadence de pédalage moyenne.
- Double point clignotant : indique les secondes.
- Clignote lorsque le chronomètre fonctionne.




1. Menu Fonctions
2. Réinitialiser les fonctions
3. Menu réglages
4. Gestion des réglages
5. e:i shock

# 1. Menu Fonctions

- Appuyez sur **mode** pour changer de fonction.
- 1 clic = 1 changement.

## FONCTIONS

| | |
|---|---|
| DIST JOUR | 0.00 |
| TPS JOUR | 00:00:00 |
| VIT MOY | 0.0 |
| VIT MAX | 0.0 |
| CAD MOY | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| CHRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 2. Réinitialiser

- Appuyez sur **set** pendant 3 secondes pour réinitialiser.
- La fonction *Réinitialiser* ne s'applique qu'aux fonctions encadrées en orange ci- dessous.

### FONCTIONS

| | |
|---|---|
| DIST JOUR | 0.00 |
| TPS JOUR | 00:00:00 |
| VIT MOY | 0.0 |
| VIT MAX | 0.0 |
| CAD MOY | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| CHRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 3. Menu Réglages

• Appuyez sur les 2 boutons pendant 3 secondes pour entrer dans le menu *Réglages*. Visible dans l'écran LCD du bas.

**RÉGLAGES**

- SENSIBILITE
- SORTIE MENU
- FRANCAIS
- MPH / KMH
- T ROUE
- REGL HEURE
- ODO TOTAL
- TEMP °C
- SORTIE MENU

## 4. Gestion des Réglages

• Appuyez sur **mode** pour changer de réglage dans l'écran LCD.

**RÉGLAGES**

- SENSIBILITE
- SORTIE MENU
- FRANCAIS
- MPH / KMH
- T ROUE
- REGL HEURE
- ODO TOTAL
- TEMP °C
- SORTIE MENU

## 4. Gestion des Réglages

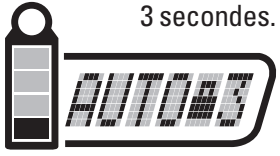
- Appuyez sur **set** pour sélectionner le réglage.
- Appuyez sur **mode** pour basculer sur les différents réglages.

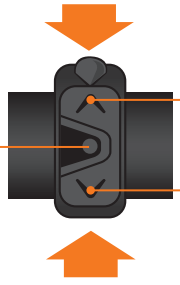
**RÉGLAGES**

- SENSIBILITE
- SORTIE MENU
- FRANCAIS
- MPH / KMH
- T ROUE
- REGL HEURE
- ODO TOTAL
- TEMP °C
- SORTIE MENU

## 5. e:i shock

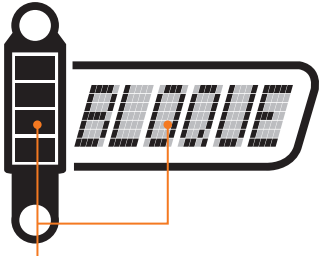
Appuyez 3 secondes sur le bouton central pour verrouiller le mode AUTO. (un cadenas s'affiche).
Pour déverrouiller appuyez à nouveau 3 secondes.

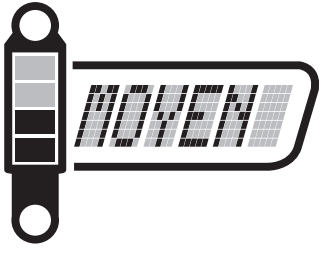


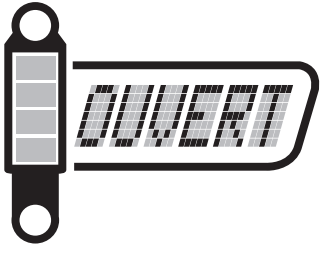



Basculez entre les différents niveaux avec la commande au guidon.

### AFFICHAGE STATIQUE

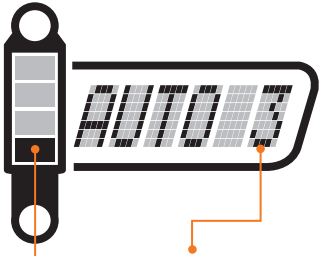



Remplissage statique du symbole amortisseur correspondant au réglage sélectionné.

### AFFICHAGE DYNAMIQUE



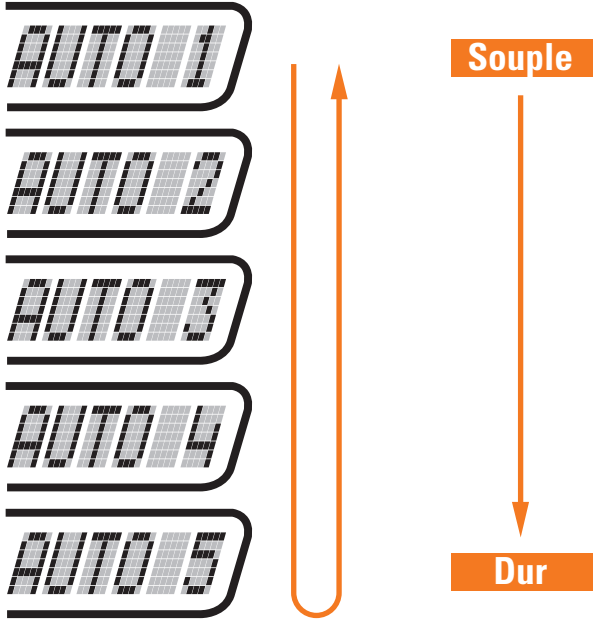

Sensibilité pour le mode AUTO. 5 niveaux dans le menu réglage.

Remplissage dynamique du symbole amortisseur correspond à l'activité du capteur de choc.
(sert aussi de test de capteur)

## 5. e:i shock

- En mode AUTO il y a 5 niveaux de sensibilité.
- Le mode AUTO 1 est le plus souple, le mode AUTO 5 est le plus dur.
- Appuyez sur **set** pour changer de niveau de sensibilité.

### NIVEAUX



1. MPH / KMH
2. Taille des roues
3. Heure
4. Distance totale
5. Température
6. Sensibilité e:i shock
7. Sortie menu

# 1. Réglage MPH / KMH

- Appuyez sur les 2 boutons pendant 3 secondes pour entrer dans le menu *Réglages*. Visible dans l'écran LCD du bas.
- Appuyez 3 fois sur **mode** pour sélectionner le menu MPH /KMH.

**RÉGLAGES**

SENSIBILITE

SORTIE MENU

FRANCAIS

MPH / KMH

T ROUE

REGL HEURE

ODO TOTAL

TEMP °C

SORTIE MENU

## 1. Réglage MPH / KMH

- Appuyez sur **set** pour changer MPH en KMH.
- L'utilisateur verra le changement dans le coin supérieur gauche de l'écran.
- Automatiquement, toutes les distances seront calculées et affichées dans le mode sélectionné KMH ou MPH.

**RÉGLAGES**

SENSIBILITE
SORTIE MENU
FRANCAIS
MPH / KMH
T ROUE
REGL HEURE
ODO TOTAL
TEMP °C
SORTIE MENU

## 2. Réglage Taille des roues

• Appuyez sur **mode** jusqu'à ce que " T ROUE 0000 " apparaisse dans le menu *Réglages*.

**RÉGLAGES**

SENSIBILITE

SORTIE MENU

FRANCAIS

MPH / KMH

T ROUE 0000

REGL HEURE

ODO TOTAL

TEMP °C

SORTIE MENU

## 2. Réglage Taille des roues

- Appuyez sur **set** et le premier chiffre commence à clignoter.
- Appuyez sur **mode** pour changer le premier chiffre.
- Appuyez sur **set** pour passer au chiffre suivant.
- Appuyez sur **mode** pour changer le second chiffre...
- Après le dernier chiffre, appuyez sur **set** et aucun chiffre ne clignote, la taille est réglée. La taille est toujours en mm.

**RÉGLAGES**

SENSIBILITE

SORTIE MENU

FRANCAIS

MPH / KMH

T ROUE 2026

REGL HEURE

ODO TOTAL

TEMP °C

SORTIE MENU

## 2. Tableau des tailles

| ETRTO | Taille Roue | mm |
|---|---|---|
| 40-559 | 26x1.5 | 2026 |
| 44-559 | 26x1.6 | 2051 |
| 47-559 | 26x1.75x2 | 2074 |
| 50-559 | 26x1.9 | 2089 |
| 54-559 | 26x2.00 | 2114 |
| 57-559 | 26x2.125 | 2133 |
| 37-590 | 26x1 3/8 | 2105 |
| 20-571 | 26x3/4 | 1954 |
| 60-559 | 26x2.35 | 2146 |
| 54-622 | 29x2.1 | 2288 |
| 57-622 | 29x2.3 | 2326 |

## 3. Réglage de l'heure

• Appuyez sur **mode** jusqu'à ce que " REGL HEURE " apparaisse dans le menu *Réglages*.

**RÉGLAGES**

- SENSIBILITE
- SORTIE MENU
- FRANCAIS
- MPH / KMH
- T ROUE
- REGL HEURE
- ODO TOTAL
- TEMP °C
- SORTIE MENU

## 3. Réglage de l'heure

- Appuyez sur **set** et le premier chiffre commence à clignoter.
- Appuyez sur **mode** pour changer le premier chiffre.
- Appuyez sur **set** pour passer au chiffre suivant.
- Appuyez sur **mode** pour changer le second chiffre. Puis, sur **set,** aucun chiffre ne clignote. L'heure est réglée.

**RÉGLAGES**

SENSIBILITE
SORTIE MENU
FRANCAIS
MPH / KMH
T ROUE
REGL HEURE
ODO TOTAL
TEMP °C
SORTIE MENU

## 4. Réglage distance totale

• Appuyez sur **mode** jusqu'à ce que " ODO TOTAL 00000 " apparaisse dans le menu *Réglages*.

**RÉGLAGES**

SENSIBILITE

SORTIE MENU

FRANCAIS

MPH / KMH

T ROUE

REGL HEURE

ODO TOTAL 00000

TEMP °C

SORTIE MENU

## 4. Réglage distance totale

- Appuyez sur **set** et le premier chiffre commence à clignoter.
- Appuyez sur **mode** pour changer le premier chiffre.
- Appuyez sur **set** pour passer au chiffre suivant.
- Appuyez sur **mode** pour changer le second chiffre...
- Après le dernier chiffre, appuyez sur **set** et aucun chiffre ne clignote, la distance totale est réglée.

### RÉGLAGES

SENSIBILITE

SORTIE MENU

FRANCAIS

MPH / KMH

T ROUE

REGL HEURE

ODO TOTAL 00125

TEMP °C

SORTIE MENU

## 5. Réglage Température

• Appuyez sur **mode** jusqu'à ce que " TEMP °C " apparaisse dans le menu *Réglages*. °C clignote.

**RÉGLAGES**

- SENSIBILITE
- SORTIE MENU
- FRANCAIS
- MPH / KMH
- T ROUE
- REGL HEURE
- ODO TOTAL
- TEMP °C
- SORTIE MENU

## 5. Réglage Température

- Appuyez sur **set** pour passer de °C (Celsius), à °F (Fahrenheit), ou à OFF (La Température ne sera plus visible dans le menu fonctions).
- Appuyez sur **mode** pour retourner au menu principal.

**RÉGLAGES**

SENSIBILITE
SORTIE MENU
FRANCAIS
MPH / KMH
T ROUE
REGL HEURE
ODO TOTAL
TEMP °C
SORTIE MENU

## 6. Sensibilité e:i shock

• Appuyez sur **mode** jusqu'à ce que " SENSIBILITE 1 " apparaisse dans le menu *Réglages*.

**RÉGLAGES**

SENSIBILITE 1
SORTIE MENU
FRANCAIS
MPH / KMH
T ROUE
REGL HEURE
ODO TOTAL
TEMP °C
SORTIE MENU

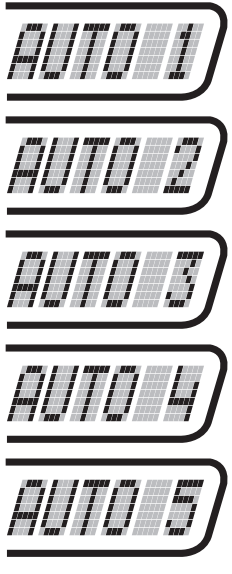
## 6. Sensibilité e:i shock

• Appuyez sur **set** pour naviguer entre les 5 niveaux.
• AUTO indique que le système est en mode Auto, le chiffre indique le niveau de sensibilité. 1 le plus souple, 5 le plus dur.
• Appuyez sur **mode** pour retourner au menu principal.

**RÉGLAGES**

- SENSIBILITE 3
- SORTIE MENU
- FRANCAIS
- MPH / KMH
- T ROUE
- REGL HEURE
- ODO TOTAL
- TEMP °C
- SORTIE MENU

**NIVEAUX**



## 7. Menu sortie

- Appuyez sur **mode** jusqu' à ce que " SORTIE MENU" apparaisse dans le menu *Réglages*.
- Appuyez sur **set** pour sortir du menu *Réglages* et retourner au menu *Fonctions*.

| RÉGLAGES | FONCTIONS |
|---|---|
| SENSIBILITE | DIST JOUR 0.00 |
| SORTIE MENU | TPS JOUR 00:00:00 |
| FRANCAIS | VIT MOY 0.0 |
| MPH / KMH | VIT MAX 0.0 |
| T ROUE | CAD MOY 0 |
| REGL HEURE | ODO TOTAL 00000 |
| ODO TOTAL | CHRONO 00:00:00:0 |
| TEMP °C | TEMP °C |
| SORTIE MENU | |

1. Languages
2. Chronomètre

## 1. Languages

• Appuyez sur **mode** jusqu' à ce que " FRANCAIS" apparaisse dans le menu *Réglages*.

**RÉGLAGES**

SENSIBILITE

SORTIE MENU

FRANCAIS

MPH / KMH

T ROUE

REGL HEURE

ODO TOTAL

TEMP °C

SORTIE MENU

## 1. Languages

- Appuyez sur **set** pour entrer dans le menu *Languages*.
- Vous pouvez choisir entre ENGLISH / FRANÇAIS / DEUTSCH / ESPAÑOL / ITALIANO.
- Appuyez sur **mode** pour retourner au menu *Réglages*.

**RÉGLAGES**

| | |
|---|---|
| SENSITIVITY | |
| EXIT SETTINGS | |
| ENGLISH | ENGLISH |
| MPH / KMH | FRANCAIS |
| SET WHL SIZE | DEUTSCH |
| SET TIME | ESPANOL |
| ODO TOTAL | ITALIANO |
| TEMP °C | |
| EXIT SETTINGS | |

set

## 2. Chronomètre

• Appuyez sur **mode** jusqu'à ce que " CHRONO " apparaisse dans le menu *Fonctions*.

**FONCTIONS**

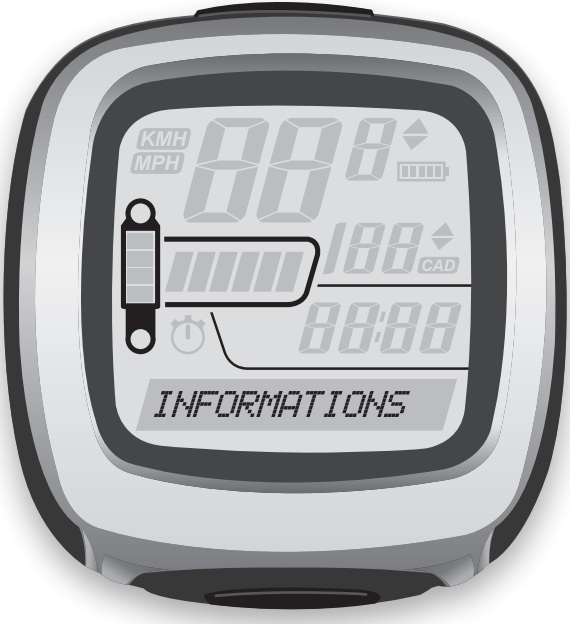
| | |
|---|---|
| DIST JOUR | 0.00 |
| TPS JOUR | 00:00:00 |
| VIT MOY | 0.0 |
| VIT MAX | 0.0 |
| CAD MOY | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| CHRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 2. Chronomètre

- Appuyez sur **set** pour lancer le chrono. (l'icône clignote)
- Appuyez sur **set** pour arrêter le chrono. (l'icône disparaît)
- Appuyez 3 secondes sur **set** pour remettre à zéro le chrono.
- Appuyez sur **mode** pour retourner au menu principal.

### FONCTIONS

| | |
|---|---|
| DIST JOUR | 0.00 |
| TPS JOUR | 00:00:00 |
| VIT MOY | 0.0 |
| VIT MAX | 0.0 |
| CAD MOY | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| CHRONO | 00:01:02:8 |
| TEMP | °C |




1. Consignes de sécurité Batterie
2. Ajusteur de secours SRAM

Les instructions suivantes doivent être respectées en tout temps afin d'éviter des blessures sérieuses et des dommages matériels.

## DANGER

| | |
|---|---|
| • Ne pas utiliser un autre chargeur que celui livré avec le système. Ne pas utiliser la batterie pour d'autre usage que le système **e:i shock**. | • Si un élément non spécifié est utilisé, une surchauffe, un incendie ou des fuites peuvent se produire. |
| • Ne pas chauffer la batterie ou la jeter au feu. | • Si cette règle n'est pas observée, un incendie ou une explosion de la batterie peuvent se produire. |
| • Ne pas placer la batterie dans un lieu où la température excède les 60°C tels que les lieux directement exposés aux rayons du soleil, comme dans un véhicule ou derrière une fenêtre. | • Si cette règle n'est pas observée, une surchauffe, une fuite, ou une explosion de la batterie peuvent se produire. |
| • Ne pas démonter ou modifier la batterie. Ne soudez rien directement aux bornes de la batterie. | • Si cette règle n'est pas observée, les fuites, la surchauffe ou une explosion peut provoquer un incendie, des brûlures ou d'autres blessures. |
| • Ne pas brancher les connecteurs avec des objets métalliques. Ne pas transporter ou stocker avec des objets métalliques tels que des bracelets ou des barrettes. | • Si cette règle n'est pas observée, des courts-circuits, la surchauffe, des brûlures, ou d'autres blessures peuvent se produire. |
| • Si un liquide s'échappant de la batterie entre en contact avec les yeux, Laver immédiatement la partie concernée avec de l'eau sans frotter les yeux et consulter un médecin. | • Si cela n'est pas respecté des risques de cécité peuvent se produire. |

• Tout manquement aux instructions peut engendrer la mort ou des blessures sérieuses ainsi que des dommages matériels.

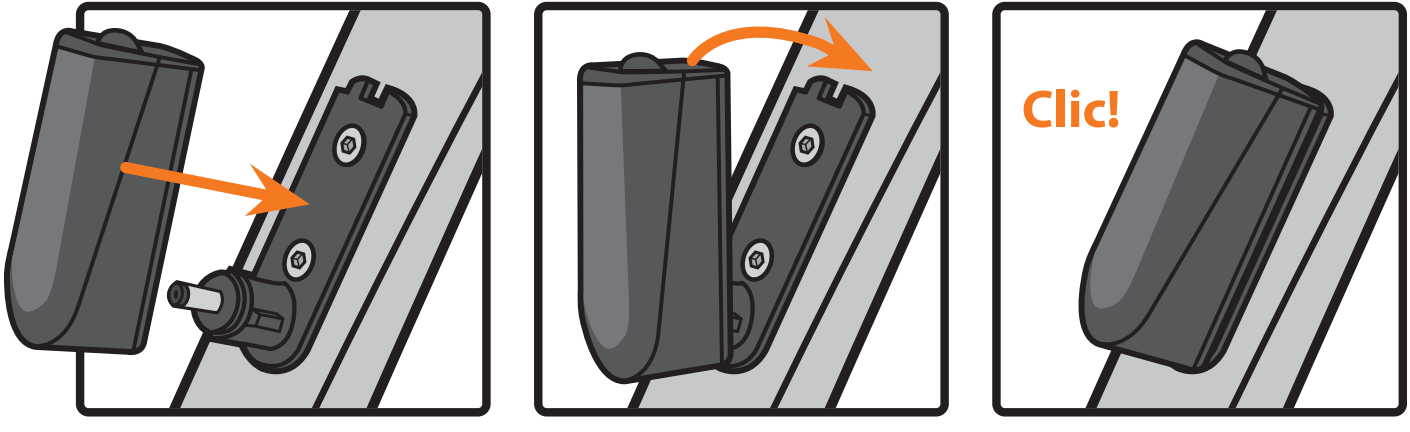
## AVERTISSEMENT

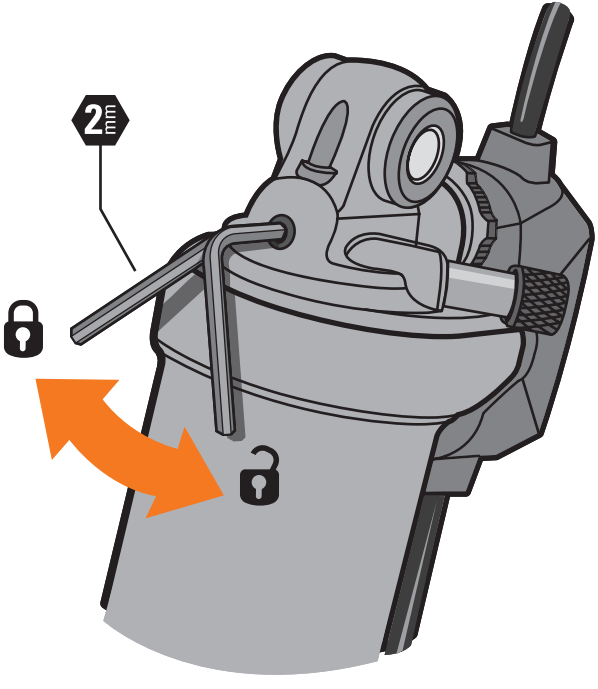
| | |
|---|---|
| • Si la charge de la batterie n'est pas complète après 1 h 30 de charge, débrancher le chargeur. | • Si cette règle n'est pas observée, un incendie ou une explosion de la batterie peuvent se produire. |
| • Ne pas placer la batterie dans l'eau ou l'eau de mer et éviter de la mouiller. | • Si cette règle n'est pas observée, un incendie, une explosion ou une surchauffe peuvent se produire. |
| • Ne pas utiliser les batteries en dehors des températures d'utilisation données ci dessous :<br>1. Pendant l'utilisation : -10°C -55°C<br>2. Pendant la charge : 0°C -45°C<br>3. Pendant le stockage (inférieur à 1 an) : -20°C -35°C | • Si la batterie est utilisée ou stockée en dehors de ces températures, un incendie, ou une explosion de la batterie ainsi que des problèmes de fonctionnement peuvent se produire. |
| • Ne pas utiliser la batterie si des signes extérieurs d'endommagement sont présents. | • Si cette règle n'est pas observée, un incendie, une explosion, ou des problèmes de fonctionnement peuvent se produire. |
| • Ne pas soumettre la batterie à de violents impacts, ni la jeter. | |
| • Ne pas utiliser la batterie si des fuites, des décolorations, des déformations ou tout autre type d'anomalie sont présentes. | |
| • Si un liquide ayant fuit de la batterie entre en contact avec la peau ou des vêtements, lavez immédiatement à l'eau. Le liquide ayant fuit peut endommager la peau. | |

• Tout manquement aux instructions peut engendrer la mort ou des blessures sérieuses ainsi que des dommages matériels.

## PRÉCAUTIONS

- Stocker la batterie dans un lieu sûr, à l'écart des enfants ou des animaux domestiques.
- Si la batterie n'est pas utilisée pendant une longue période, enlevez-la et stockez-la dans un lieu sûr.
- La batterie doit être déposée dans un bac de collecte dédié. La batterie ne doit pas être jetée.
- Tout manquement aux instructions peut engendrer la mort ou des blessures sérieuses ainsi que des dommages matériels.






## 2. Ajusteur de secours

• Si le moteur cesse de fonctionner (batterie vide ou choquée, fil coupé...), il restera dans le mode dans lequel il se trouvait lorsque il s'est arrêté.

• Pour régler le mode de l'amortisseur, utiliser une clé Allen de 2 mm sur la vis de sécurité intégrée puis régler manuellement l'amortisseur soit en mode ouvert ou en mode fermé.

• Si la vis de sécurité intégrée n'est pas accessible, démonter l'amortisseur selon les instructions du fabricant de votre vélo.

• Ajuster manuellement l'amortisseur soit en mode ouvert ou fermé à l'aide de la vis de sécurité, puis réinstallez l'amortisseur selon les instructions du fabricant de votre vélo.

# e:i shock
# BEDIENUNGSANLEITUNG

# DEUTSCH

# e:i shock Display Funktionen

A. LCD LAYOUT

B. ALLGEMEINE FUNKTIONEN

C. EINSTELLUNGEN

D. ANDERE FUNKTIONEN

E. WEITERE INFORMATIONEN

1. Controller Abbildung
2. Weitere Symbole

# 1. Controller Abbildung

- Anzeige der Durchschnittsgeschwindigkeit.MPH oder KMH
- Anzeige der aktuellen Geschwindigkeit.
- Aktuelle Trittfrequenzangabe.
- Shock Mode Anzeige.
  AUTOMATISCH – OFFEN – MITTEL – GESCHLOSSEN.
- Zeitangabe.
- LCD Display zeigt die verschiedenen Funktionen und Einstellungen an.

- Batteriestatus Angabe.
- Anzeige der über/unter Durchschnittsgeschwindigkeit.
- Anzeige der über/unter Durchschnittstrittfrequenz.
- Doppelpunkt der Uhranzeige blinkt und zeigt die Sekunden an.
- Blinkt wenn die die Stoppuhr läuft.

1. Funktionskreislauf
2. Reset Funktion
3. Einstellungsmenü
4. Inbetriebnahme
5. e: i Schock

## 1. Funktionskreislauf

- Gehen Sie auf **Mode** um die Funktionen im dot matrix (Anzeigenfeld) zu ändern.
- 1x drücken – ist eine Stufe.

**FUNKTIONEN**

| | |
|---|---|
| TRIP DIST | 0.00 |
| TRIP ZEIT | 00:00:00 |
| SPEED AVG | 0.0 |
| SPEED MAX | 0.0 |
| CAD AVG | 0 |
| GESAMT KM | 00000 |
| TIMER | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 2. Reset Funktion

- Drücken Sie **Set** 3 Sekunden um es wieder auf Null zu stellen.
- Die *Reset* Funktion funktioniert nur innerhalb des Displays und für die unten orange markierten Funktionen.

### FUNKTIONEN

| | |
|---|---|
| TRIP DIST | 0.00 |
| TRIP ZEIT | 00:00:00 |
| SPEED AVG | 0.0 |
| SPEED MAX | 0.0 |
| CAD AVG | 0 |
| GESAMT KM | 00000 |
| TIMER | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 3. Einstellungsmenü

- Drücken Sie beide Tasten 3 Sekunden lang um auf das *Einstellungsmenü* zu kommen. Sichtbar im unteren Anzeigenfeld.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE
UHR STELLEN
GESAMT KM
TEMP °C
EXIT SETUP

# 4. Inbetriebnahme

- Drücken Sie auf **Mode** um die Funktionen im Anziegenfeld zu ändern.

**EINSTELLUNGEN**

- SENSITIVITÄT
- EXIT SETUP
- DEUTSCH
- MPH / KMH
- RADGRÖSSE
- UHR STELLEN
- GESAMT KM
- TEMP °C
- EXIT SETUP

# 4. Inbetriebnahme

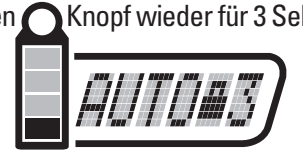
- Drücken Sie **Set** um die Funktionen einzustellen.
- Drücken Sie **Mode** um die jeweiligen Funktionen zu ändern.

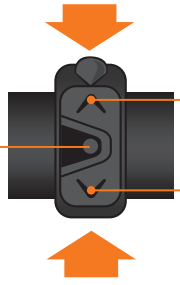
**EINSTELLUNGEN**

- SENSITIVITÄT
- EXIT SETUP
- DEUTSCH
- MPH / KMH
- RADGRÖSSE
- UHR STELLEN
- GESAMT KM
- TEMP °C
- EXIT SETUP

## 5. e:i shock

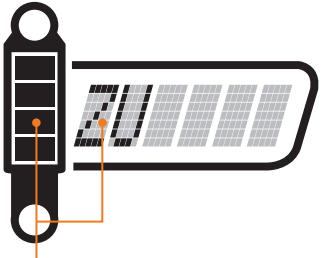
Drücke den mittleren Knopf für 3 Sekunden, um die Sperre zu aktivieren (ein Schloss erscheint im Display).
Um die Sperre zu deaktivieren, drücke den mittleren Knopf wieder für 3 Sekunden.

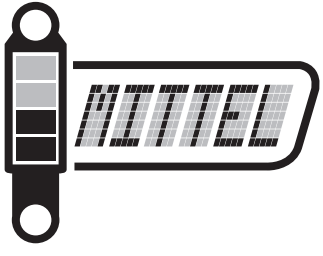


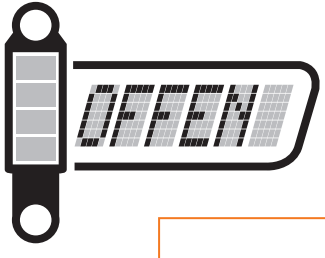



Schalten Sie mit der Lenker Bedienungsvorrichtung zwischen den einzelnen Funktionen vor – und zurück.

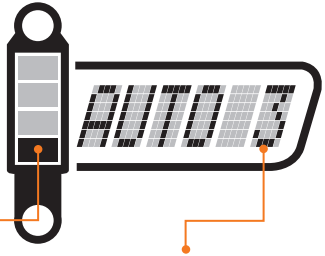
### STATISCHES FEEDBACK




### DYNAMISCHES FEEDBACK




Statusanzeige des Dämpfers muss den Einstellungen entsprechen.

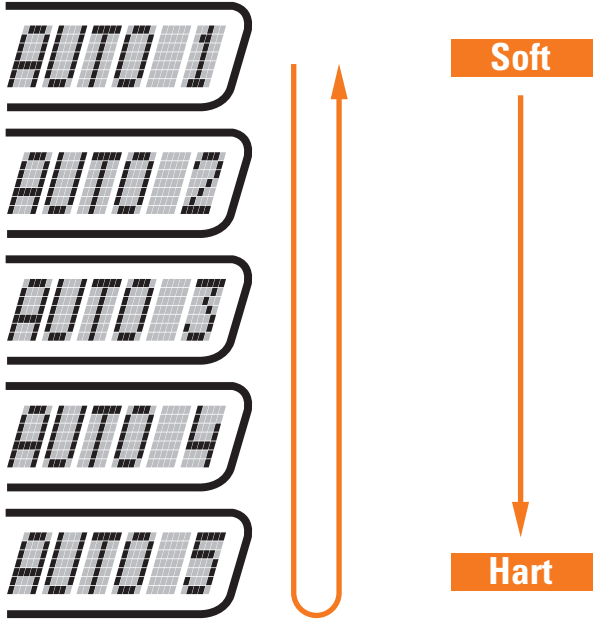
Dynamische Steueranzeige des Dämpfers muss mit der Aktivität des Shock Sensors übereinstimmen (auch Sensortest).

Die „Sensivity“ des Dämpfers der AUTO Funktion kann im Einstellungsmenü in 5 Stufen festgelegt werden.

## 5. e:i shock

- Die „Sensitivity“ des Dämpfers der AUTO Funktion kann im Einstellungsmenü in 5 Stufen festgelegt werden.
- Funktion Auto 1 ist soft, Auto 5 ist hart.
- Drücken Sie auf **Set** um die verschiedenen Stufen umzuschalten.

### LEVELS



1. MPH / KMH Einstellungen
2. Laufradgröße
3. Zeiteinstellungen
4. Totale Entfernung einstellen
5. Temperatur Einstellung
6. e:i shock Sensitivity
7. Menü verlassen

# 1. MPH / KMH Einstellungen

- Drücken Sie beide Tasten 3 Sekunden lang um in das *Einstellungsmenü* zu gelangen. Sichtbar im unteren Anzeigenfeld.
- Drücken Sie 3x auf **Mode** um das MPH /KMH Menü auszuwählen.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE
UHR STELLEN
GESAMT KM
TEMP °C
EXIT SETUP

## 1. MPH / KMH Einstellungen

- Drücken Sie auf **Set** um von KMH auf MPH umzuschalten.
- Der Nutzer wird die MPH und KMH Änderungen in der oberen linken Ecke sehen.
- Automatisch werden alle Entfernungen ausgerechnet und sowohl im KMH als auch MPH Menü angezeigt.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE
UHR STELLEN
GESAMT KM
TEMP °C
EXIT SETUP

## 2. Laufradgröße

• Drücken sie solange auf **Mode** bis „RADGRÖSSE 0000 “ im *Einstellungsmenü* erscheint.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE 0000
UHR STELLEN
GESAMT KM
TEMP °C
EXIT SETUP

## 2. Laufradgröße

- Drücken Sie auf **Set** dann blinkt die erste Zahl.
- Drücken Sie auf **Mode** um die erste Zahl zu ändern.
- Drücken Sie auf **Set** um auf die nächste Zahl zu springen.
- Drücken Sie **Mode** und die zweite Zahl zu ändern etc.
- Nach der letzten Zahl drücken Sie bitte auf **Set** und keine Zahlen werden mehr blinken, die Reifengröße ist somit festgelegt. Größenangabe ist immer in mm.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE 2026
UHR STELLEN
GESAMT KM
TEMP °C
EXIT SETUP

## 2. Reifengrößen Tabelle

| ETRTO | Reifengrößen | mm |
|---|---|---|
| 40-559 | 26x1.5 | 2026 |
| 44-559 | 26x1.6 | 2051 |
| 47-559 | 26x1.75x2 | 2074 |
| 50-559 | 26x1.9 | 2089 |
| 54-559 | 26x2.00 | 2114 |
| 57-559 | 26x2.125 | 2133 |
| 37-590 | 26x1 3/8 | 2105 |
| 20-571 | 26x3/4 | 1954 |
| 60-559 | 26x2.35 | 2146 |
| 54-622 | 29x2.1 | 2288 |
| 57-622 | 29x2.3 | 2326 |

## 3. Zeiteinstellungen

- Drücken sie **Mode** bis „UHR STELLEN“ im *Einstellungsmenü* erscheint.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE
UHR STELLEN
GESAMT KM
TEMP °C
EXIT SETUP

## 3. Zeiteinstellungen

- Drücken Sie **Set** und die erste Zahl wird blinken.
- Drücken Sie **Mode** um Zahl zu ändern.
- Drücken Sie **Set** um zur nächsten Zahl zu springen.
- Drücken Sie **Mode** um die zweite Zahl zu ändern.
  Danach Drücken Sie **Set** wenn keine Zahlen mehr blinken ist die Zeit gespeichert.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE
UHR STELLEN
GESAMT KM
TEMP °C
EXIT SETUP

## 4. Totale Entfernung einstellen

• Drücken Sie **Mode** bis „GESAMT KM 00000“ im *Einstellungsmenü* erscheint.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE
UHR STELLEN
GESAMT KM 0000
TEMP °C
EXIT SETUP

## 4. Totale Entfernung einstellen

- Drücken Sie **Set** und die erste Zahl wird blinken
- Drücken Sie **Mode** um Zahl zu ändern
- Drücken Sie **Set** um zur nächsten Zahl zu springen
- Drücken Sie **Mode** um die zweite Zahl zu ändern. etc...…..
  Nach der letzten Zahl, drücken Sie **Set** - wenn keine Zahlen mehr blinken ist der „GESAMT KM " gespeichert.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE
UHR STELLEN
GESAMT KM 00000
TEMP °C
EXIT SETUP

## 5. Temperatur Einstellung

• Drücken Sie **Mode** bis „TEMP °C“ im *Einstellungsmenü* erscheint.

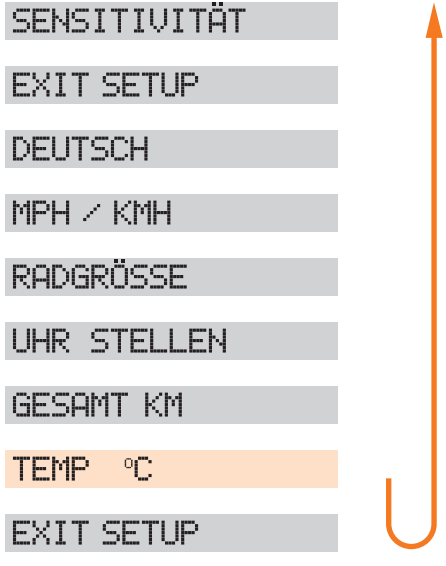
**EINSTELLUNGEN**

- SENSITIVITÄT
- EXIT SETUP
- DEUTSCH
- MPH / KMH
- RADGRÖSSE
- UHR STELLEN
- GESAMT KM
- TEMP °C
- EXIT SETUP

## 5. Temperatur Einstellung

- Drücken Sie Set um zwischen °C (Celsius), ° F (Fahren heit) zu wechseln und OFF (Temp. Funktion im Funktions -Display nicht sichtbar).
- Drücken Sie  Mode um zum Hauptmenu zurückzukehren.

**EINSTELLUNGEN**



## 6. e:i shock Sensitivity

• Drücken Sie **Mode** bis „SENSITIVITÄT 1“ im *Einstellungsmenü* erscheint.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT 1
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE
UHR STELLEN
GESAMT KM
TEMP °C
EXIT SETUP

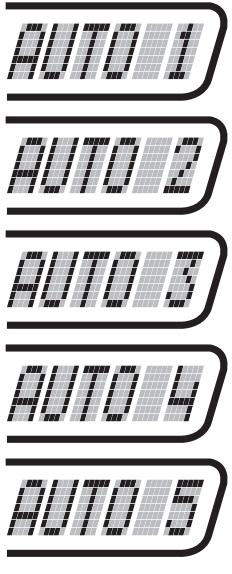
## 6. e:i shock Sensitivity

- Drücken Sie **Set** um zwischen 5 Stufen zu wechseln.
- AUTO zeigt an, dass das System im Auto Modus ist und die Zahl zeigt An, in welchem Härtegrad es eingestellt ist.
- Drücken Sie **Mode** um zum Hauptmenu zurückzukehren.

**EINSTELLUNGEN**

- SENSITIVITÄT 3
- EXIT SETUP
- DEUTSCH
- MPH / KMH
- RADGRÖSSE
- UHR STELLEN
- GESAMT KM
- TEMP °C
- EXIT SETUP

**LEVELS**



## 7. Menü verlassen

- Drücken Sie **Mode** bis „EXIT SETUP“ im *Einstellungsmenü* erscheint.
- Drücken Sie **Set** um das *Einstellungsmenü* zu verlassen und zum normalem Funktionsdisplay zurückzukehren.

| EINSTELLUNGEN | FUNKTIONEN | |
|---|---|---|
| SENSITIVITÄT | TRIP DIST | 0.00 |
| EXIT SETUP | TRIP ZEIT | 00:00:00 |
| DEUTSCH | SPEED AVG | 0.0 |
| MPH / KMH | SPEED MAX | 0.0 |
| RADGRÖSSE | CAD AVG | 0 |
| UHR STELLEN | GESAMT KM | 00000 |
| GESAMT KM | TIMER | 00:00:00:0 |
| TEMP °C | TEMP °C | |
| EXIT SETUP | | |

1. Sprache
2. Timer - Stoppuhr

## 1. Sprache

- Drücken Sie **Mode** bis „DEUTSCH“ im *Einstellungsmenü* erscheint.

**EINSTELLUNGEN**

SENSITIVITÄT
EXIT SETUP
DEUTSCH
MPH / KMH
RADGRÖSSE
UHR STELLEN
GESAMT KM
TEMP °C
EXIT SETUP

## 1. Sprache

- Drücken Sie **Set** um die Menu-*Sprache* zu ändern.
- Sie können zwischen ENGLISH / FRANÇAIS / DEUTSCH / ESPAÑOL / ITALIANO wählen.
- Drücken Sie **Mode** um zum Einstellungsmenu zurückzukehren.

**EINSTELLUNGEN**

| | |
|---|---|
| SENSITIVITÄT | |
| EXIT SETUP | |
| DEUTSCH | set → ENGLISH |
| MPH / KMH | FRANCAIS |
| RADGRÖSSE | DEUTSCH |
| UHR STELLEN | ESPANOL |
| GESAMT KM | ITALIANO |
| TEMP °C | |
| EXIT SETUP | |

## 2. Timer - Stoppuhr

• Drücken Sie **Mode** bis „TIMER“ im *Funktions*-Fenster erscheint.

**FUNKTIONEN**

| | |
|---|---|
| TRIP DIST | 0.00 |
| TRIP ZEIT | 00:00:00 |
| SPEED AVG | 0.0 |
| SPEED MAX | 0.0 |
| CAD AVG | 0 |
| GESAMT KM | 00000 |
| TIMER | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 2. Timer - Stoppuhr

- Drücken Sie **Set** um den Timer zu starten (Symbol blinkt).
- Drücken Sie **Set** um den Timer zu stoppen (Symbol nicht mehr Sichtbar)
- Drücken Sie für 3 Sekunden **Set** um den Timer auf Null zu stellen.(00:00:00:0)
- Drücken Sie **Mode** um zum Hauptmenu zurückzukehren.

### FUNKTIONEN

| | |
|---|---|
| TRIP DIST | 0.00 |
| TRIP ZEIT | 00:00:00 |
| SPEED AVG | 0.0 |
| SPEED MAX | 0.0 |
| CAD AVG | 0 |
| GESAMT KM | 00000 |
| TIMER | 00:01:02:8 |
| TEMP | °C |

1. Batterie Empfehlungen
2. SRAM Shock Failsafe Regulator

# 1. Batterie Empfehlungen

Diese Anweisungen müssen immer beachtet werden um Verletzungen und physische Schäden an Material und Umgebung vorzubeugen.

## GEFAHR

| | |
|---|---|
| • Benutzen Sie niemals ein anderes Batterieladegerät als für diese Batterie vorgesehen. | • Sollten weiter nicht spezifizierte Gegenstände benutzt werden, könnte Feuer, Überhitzung und Leckage auftreten. |
| • Batterie nicht erhitzen oder ins Feuer werfen. | • Wird dies nicht beachtet, kann es zu Feuer oder Explosionen kommen. |
| • Lassen Sie die Batterie nie in Räumen in denen es heißer ist als 60°C, oder in denen die Batterie direktem Sonnenlicht ausgesetzt ist, im Auto an heißen Tagenoder neben der Heizung. | • Wird dies nicht beachtet, kann es durch Leckage, Überhitzung oder Explosion zum Feuerausbruch, Verbrennungen oder Verletzungen kommen. |
| • Demontieren oder modifizieren Sie die Batterie nie oder bringen Sie keinen Lötzinn direkt an die Batterieklemmen an. | • Wird dies nicht beachtet, kann es durch Leckage, Überhitzung oder Explosion zum Feuerausbruch, Verbrennungen oder Verletzungen kommen. |
| • Verbinden Sie die Batterieklemmen nie mit Metallgegenständen. Tragen oder verwahren Sie Batterien nie mit metallischen Objekten wie Halsketten oder Haarnadeln. | • Wird dies nicht beachtet, kann es zum Kurzschluss, Überhitzung, Verbrennungen oder Verletzungen kommen. |
| • Wenn Flüssigkeit aus der Batterie in die Augen kommt, sofort die betroffene Stelle mit sauberem Wasser abwaschen ohne die Augen zu reiben, und nehmen Sie medizinische Hilfe in Anspruch. | • Wird dies nicht beachtet, kann dies zur Erblindung führen. |

Werden diese Anweisungen nicht befolgt, kann es zum Tode oder zu ernsten Verwundungen führen.

## 1. Batterie Empfehlungen

### WARNUNG

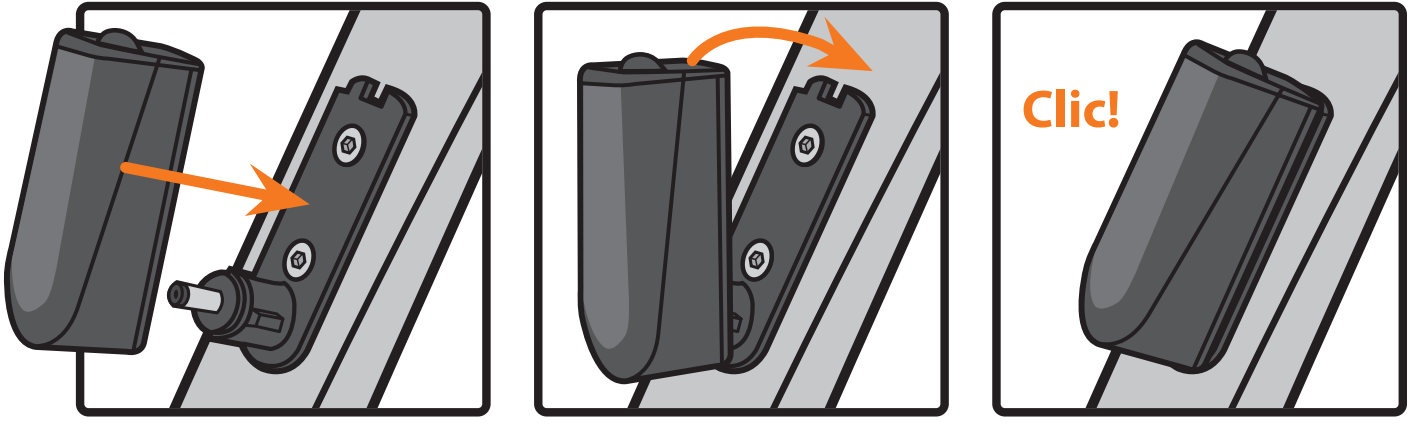
| | |
|---|---|
| • Wenn nach 1,5 Stunden das Aufladen der Batterie noch nicht vollendet ist, oder Ladezeit verstrichen ist, dann bitte nicht weiter laden. | • Wird dies nicht beachtet, kann es zum Feuer oder Explosionen kommen. |
| • Stellen Sie die Batterie nicht in Süß – oder Seewasser und stellen Sie sicher, dass die Batterieklemmen nicht nass werden. | • Wird dies nicht beachtet, kann es zu Feuer oder Explosionen kommen. |
| • Gebrauchstemperatur für Batterie ist hierunter angegeben.<br>Nutzen Sie die Batterie nie bei Temperaturen außerhalb dieser Skala:<br>1. Während des Entladens: -10°C – 55°C<br>2. Während des Ladens: 0°C – 45°C<br>3. Während der Aufbewahrung(kürzer als 1 Jahr): -20°C- 35°C | • Wird die Batterie außerhalb dieser Temperaturskala genutzt oder aufbewahrt, kann es zu Feuer, Verletzungen oder Fehlfunktionen beim Gebrauch kommen. |
| • Benutzen Sie die Batterie nicht, wenn äußerlich sichtbare Kratzer oder Schäden bestehen. | • Wird dies nicht beachtet, kann es zur Explosion, Überhitzung oder Fehlfunktionen beim Gebrauch kommen. |
| • Setzten Sie die Batterie keiner starken Erschütterung aus oder werfen Sie diese nicht. | |
| • Benutzen Sie die Batterie nicht, wenn Leckage, Verfärbung, Verformung oder irgendwelche anderen Abnormalitäten vorliegen. | |

• Wenn Flüssigkeit aus der Batterie auslauft und mit der Haut oder Bekleidung in Kontakt kommt waschen Sie sofort mit Wasser ab. Die Flüssigkeit Leckage kann der Haut Schaden.

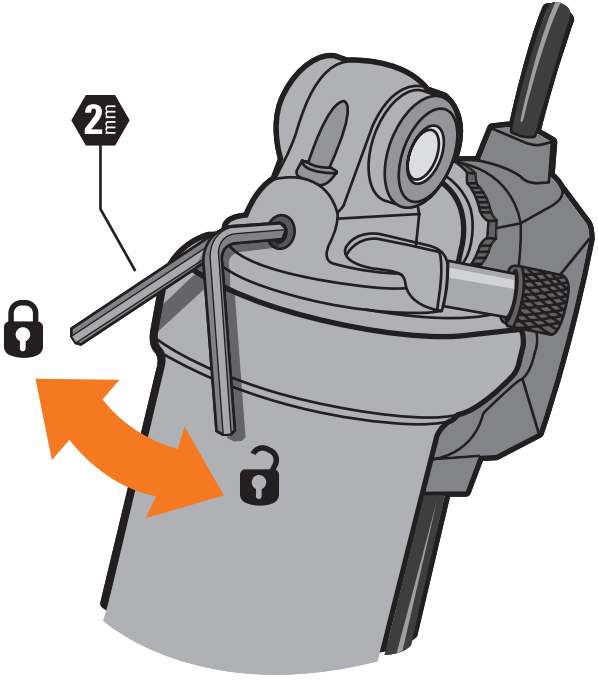
Diese Anweisungen müssen immer beachtet werden um Verletzungen und physische Schäden an Material und Umgebung vorzubeugen.

## VORSICHT

- Bewahren Sie die Batterie außerhalb der Reichweite von Kindern oder Haustieren auf.
- Wird die Batterie länger nicht benutzt, entfernen Sie sie und bewahren sie sicher auf.
- Informieren Sie sich über das Entsorgen von gebrauchten Batterien. Batterien gehören nicht in den Hausmüll.
- Diese Anweisungen müssen immer beachtet werden um Verletzungen und physische Schäden an Material und Umgebung vorzubeugen.



## 2. SRAM Shock Failsafe Regulator




• Sollte der Shock Motor nicht mehr funktionieren (d.h. Batterie tot, Kabelbruch), wird es in dem Modus bleiben bevor die Fehlfunktion aufgetreten ist

• Um den Shock Modus einzustellen, stecke einen 2 mm Sechskantschlüssel in den Failsafe Regulator Bolzen um es manuell in dem „Open“ oder „Lock“Modus zu stellen.

• Wenn auf den Failsafe Regulator Bolzen nicht zugegriffen werden kann, entriegeln Sie die Stielöse entsprechend den Anweisungen Ihren Fahrrad Herstellers.

• Stellen Sie den Shock manuell mit Hilfe des Failsafe Regulator Bolzen auf entweder „Open“ oder Lock“ Modus, und installieren Sie die Stielöse entsprechend den Anweisungen Ihres Fahrrad Herstellers.

e:i shock

# MANUAL DE UTILIZACIÓN

# ESPAÑOL

# Funciones consola e:i shock

A. PANTALLA LCD

B. FUNCIONES GENERALES

C. AJUSTES

D. OTRAS FUNCIONES

E. OTRAS INFORMACIONES

1. Indicaciones de visualización
2. Otros símbolos

- Velocidad media (KMH o MPH)
- Velocidad instantánea
- Cadencia de pedaleo instantánea (vueltas/minuto)
- Modo del amortiguador
  Abierto - Auto – Abierto medio – Bloqueado
- Hora
- Pantalla LCD
  Indica las funciones y diferentes parámetros

## 2. Otros símbolos

- Estado de la batería.
- Indica si su velocidad instantánea esta superior o inferior a la velocidad media.
- Indica si su cadencia instantánea esta superior o inferior a la cadencia media.
- Puntos intermitentes : indica los segundos.
- Símbolo intermitente cuando funciona el cronometro.

1. Menú de Funciones
2. Re-inicializar las funciones
3. Menú Ajustes
4. Gestión de los Ajustes
5. e:i shock

# 1. Menú de Funciones

- Pulsar el botón **mode** para cambiar la función.
- 1 clic = 1 cambio.

**FUNCIONES**

| | |
|---|---|
| DIST RUTA | 0.00 |
| DUR RUTA | 00:00:00 |
| VEL MED | 0.0 |
| VEL MAX | 0.0 |
| CAD MED | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| CRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 2. Re-inicializar las funciones

- Pulsar el botón **set** durante 3 segundos para re-inicializar.
- Dicha función *Re-inicializar* solo se aplica a las funciones marcadas en color naranja abajo.

### FUNCIONES

| | |
|---|---|
| DIST RUTA | 0.00 |
| DUR RUTA | 00:00:00 |
| VEL MED | 0.0 |
| VEL MAX | 0.0 |
| CAD MED | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| CRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 3. Menú Ajustes

- Pulsar los dos botones durante 3 segundos para entrar en el menú Ajustes. Se puede visualizar en la pantalla LCD de la parte inferior.

**AJUSTES**

SENSIVI
AJ SALIDA
ESPANOL
MPH / KMH
AJ RUEDA
AJ HORA
TOTAL ODO
TEMP °C
AJ SALIDA

## 4. Gestión de los Ajustes

- Pulsar el botón **mode** para cambiar el ajuste en la pantalla LCD.

**AJUSTES**

- SENSIVI
- AJ SALIDA
- ESPANOL
- MPH / KMH
- AJ RUEDA
- AJ HORA
- TOTAL ODO
- TEMP °C
- AJ SALIDA

## 4. Gestión de los Ajustes

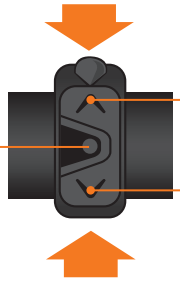
- Pulsar el botón **set** para seleccionar el ajuste.
- Pulsar el botón **mode** para pasar a los diferentes ajustes.

**AJUSTES**

- SENSIVI
- AJ SALIDA
- ESPANOL
- MPH / KMH
- AJ RUEDA
- AJ HORA
- TOTAL ODO
- TEMP °C
- AJ SALIDA

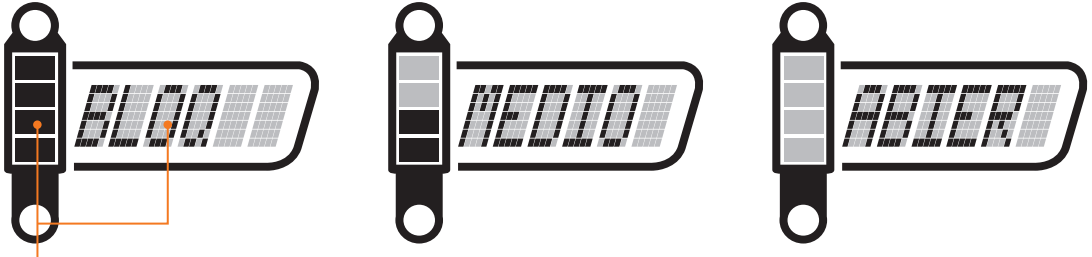
## 5. e:i shock

Pulse el botón central durante 3 segundos para bloquear el modo “AUTO” (aparece un candado). Para desbloquear, pulsar de nuevo 3 segundos.



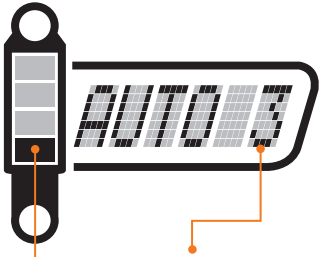
Seleccionar los diferentes niveles con la maneta del manillar.

### EXPOSICIÓN ESTÁTICA



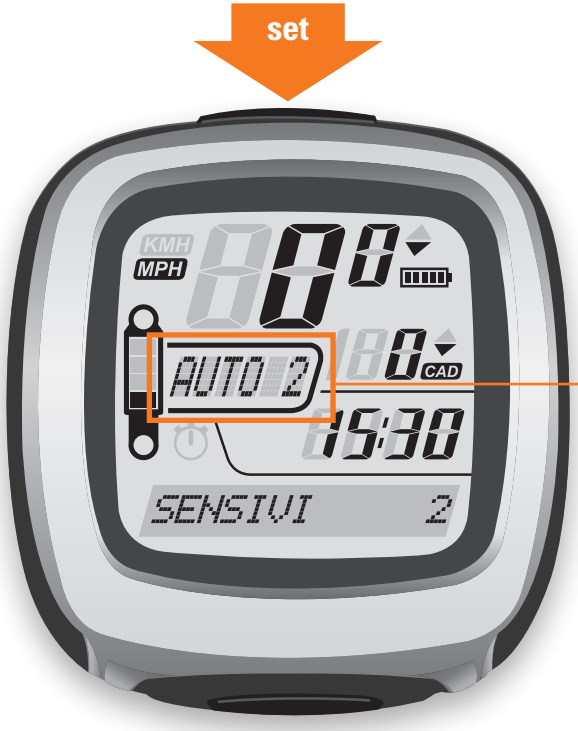
Relleno estático del símbolo amortiguador correspondiente al ajuste seleccionado.

### EXPOSICIÓN DINÁMICA



Sensibilidad para el modo AUTO. 5 niveles en el menú de ajustes.

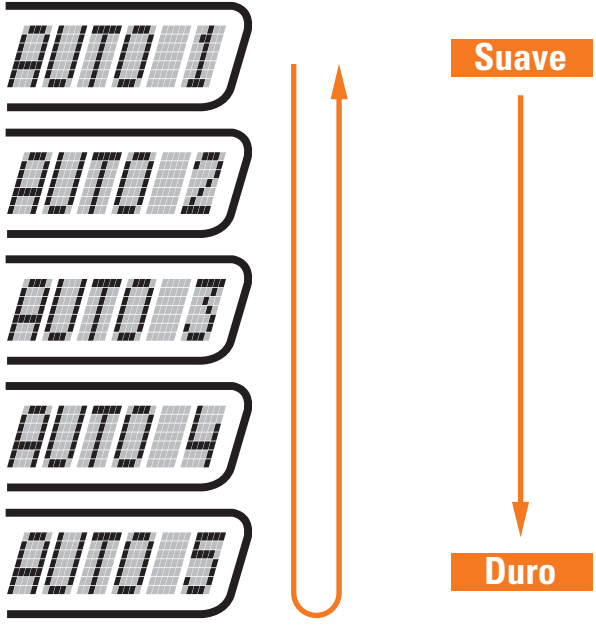
Relleno dinámico del símbolo amortiguador correspondiente a la actividad del sensor de impactos (sirve también de prueba de sensor).




## 5. e:i shock

- En modo AUTO, hay 5 niveles de sensibilidad.
- El modo AUTO 1 es lo más suave, el modo AUTO 5 es el más duro.
- Pulsar el botón **set** para ajustar el nivel de sensibilidad.

### NIVELLES



1. Ajuste MPH / KMH
2. Ajuste de ruedas
3. Ajuste de la hora
4. Odo total
5. Ajuste temperatura
6. Sensibilidad e:i shock
7. Salida menú

## 1. Ajuste MPH / KMH

• Pulsar los dos botones durante 3 segundos para pasar en el menú *Ajustes*. Se puede visualizar en la pantalla LCD de la parte inferior.
• Pulsar el botón **mode** 3 veces para seleccionar el menú MPH / KMH.

**AJUSTES**

SENSIVI
AJ SALIDA
ESPANOL
MPH / KMH
AJ RUEDA
AJ HORA
TOTAL ODO
TEMP °C
AJ SALIDA

## 1. Ajuste MPH / KMH

- Pulsar el botón **set** para pasar de MPH a KMH
- Se vera el cambio en la esquina superior izquierda de la pantalla.
- Todas las distancias se calcularan de forma automática y se visualizaran en el modo seleccionado KMH o MPH.

**AJUSTES**

SENSIVI
AJ SALIDA
ESPANOL
MPH / KMH
AJ RUEDA
AJ HORA
TOTAL ODO
TEMP °C
AJ SALIDA

## 2. Ajuste de ruedas

• Pulsar el botón **mode** hasta que aparece “AJ RUEDA 0000” en el menú *Ajustes*.

**AJUSTES**

SENSIVI

AJ SALIDA

ESPANOL

MPH / KMH

AJ RUEDA 0000

AJ HORA

TOTAL ODO

TEMP °C

AJ SALIDA

## 2. Ajuste de ruedas

- Pulsar el botón **set** y la primera cifra empezara a parpadear.
- Pulsar el botón **mode** para cambiar la primera cifra.
- Pulsar el botón **set** para pasar a la cifra siguiente.
- Pulsar el botón **mode** para cambiar la segunda cifra…
- Después de la ultima cifra, pulsar el botón **set** y la talla de las ruedas esta ajustada si no hay ninguna cifra parpadeando. La talla siempre es en mm.

**AJUSTES**

| |
|---|
| SENSIVI |
| AJ SALIDA |
| ESPANOL |
| MPH / KMH |
| AJ RUEDA 2026 |
| AJ HORA |
| TOTAL ODO |
| TEMP °C |
| AJ SALIDA |

## 2. Tabla de las tallas

| ETRTO | Talla rueda | mm |
|---|---|---|
| 40-559 | 26x1.5 | 2026 |
| 44-559 | 26x1.6 | 2051 |
| 47-559 | 26x1.75x2 | 2074 |
| 50-559 | 26x1.9 | 2089 |
| 54-559 | 26x2.00 | 2114 |
| 57-559 | 26x2.125 | 2133 |
| 37-590 | 26x1 3/8 | 2105 |
| 20-571 | 26x3/4 | 1954 |
| 60-559 | 26x2.35 | 2146 |
| 54-622 | 29x2.1 | 2288 |
| 57-622 | 29x2.3 | 2326 |

## 3. Ajuste de la hora

- Pulsar el botón **mode** hasta que aparece la indicación "AJ HORA" en el menú *Ajustes*.

**AJUSTES**

- SENSIVI
- AJ SALIDA
- ESPANOL
- MPH / KMH
- AJ RUEDA
- AJ HORA
- TOTAL ODO
- TEMP °C
- AJ SALIDA

## 3. Ajuste de la hora

- Pulsar el botón **set** y la primera cifra empezara a parpadear.
- Pulsar el botón **mode** para cambiar la primera cifra.
- Pulsar el botón **set** para pasar a la cifra siguiente.
- Pulsar el botón **mode** para cambiar la segunda cifra. Después, pulsar el botón **set**. Cuando no parpadean las cifras, significa que la hora esta ajustada.

**AJUSTES**

SENSIVI
AJ SALIDA
ESPANOL
MPH / KMH
AJ RUEDA
AJ HORA
TOTAL ODO
TEMP °C
AJ SALIDA

## 4. Odo total

• Pulsar el botón **mode** hasta que aparece “TOTAL ODO 00000” en el menú *Ajuste*.

**AJUSTES**

SENSIVI

AJ SALIDA

ESPANOL

MPH / KMH

AJ RUEDA

AJ HORA

TOTAL ODO 00000

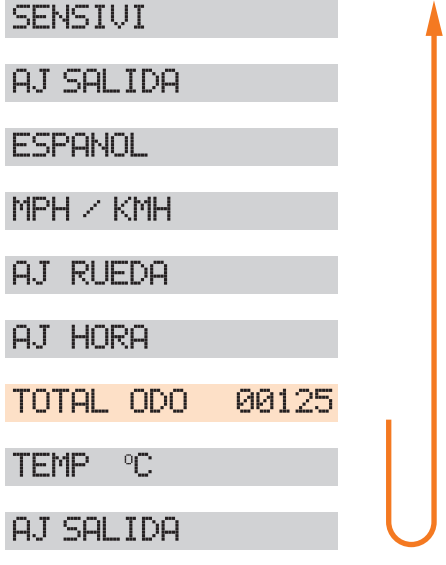
TEMP °C

AJ SALIDA

## 4. Odo total

- Pulsar el botón **set** y la primera cifra empezara a parpadear.
- Pulsar el botón **mode** para cambiar la primera cifra.
- Pulsar el botón **set** para pasar a la cifra siguiente.
- Pulsar el botón **mode** para cambiar la segunda cifra.
- Después de la última cifra, pulsar el botón **set**. Cuando no parpadean las cifras, significa que el odo total esta ajustada.

**AJUSTES**



## 5. Ajuste temperatura

• Pulsar el botón **mode** hasta que aparece “TEMP C°” en el menú *Ajustes*. C° empezara a parpadear.

**AJUSTES**

- SENSIVI
- AJ SALIDA
- ESPANOL
- MPH / KMH
- AJ RUEDA
- AJ HORA
- TOTAL ODO
- TEMP °C
- AJ SALIDA

## 5. Ajuste temperatura

- Pulsar el botón **set** para pasar de C° (Celsius) a F° (Fahrenheit) o a OFF (la temperatura no aparece en el menú de funciones).
- Pulsar el botón **mode** para volver al menú principal.

**AJUSTES**

SENSIVI
AJ SALIDA
ESPANOL
MPH / KMH
AJ RUEDA
AJ HORA
TOTAL ODO
TEMP °C
AJ SALIDA

## 6. Sensibilidad e:i shock

• Pulsar el botón **mode** hasta que aparece “SENSIVI 1” en el menú *Ajustes*.

**AJUSTES**

SENSIVI 1
AJ SALIDA
ESPANOL
MPH / KMH
AJ RUEDA
AJ HORA
TOTAL ODO
TEMP °C
AJ SALIDA

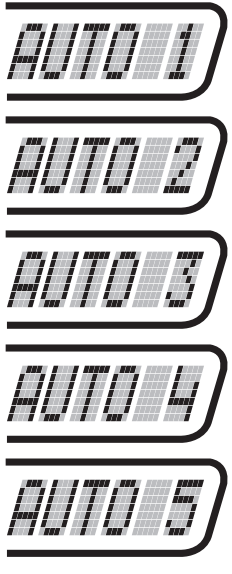
## 6. Sensibilidad e:i shock

- Pulsar el botón **set** para pasarse entre los 5 niveles.
- AUTO indica que el sistema esta en modelo Auto y la cifra indica el nivel de sensibilidad. 1 lo más suave y 5 lo más duro.
- Pulsar **mode** para volver al menú principal.

**AJUSTES**

- SENSIVI 3
- AJ SALIDA
- ESPANOL
- MPH / KMH
- AJ RUEDA
- AJ HORA
- TOTAL ODO
- TEMP °C
- AJ SALIDA

**NIVELES**



## 7. Salida menú

- Pulsar el botón **mode** hasta que aparece “AJ SALIDA” en el menú *Ajustes*.
- Pulsar el botón **set** para salir del menú *Ajustes* y volver al menú *Funciones*.

| AJUSTES | FUNCIONES | |
|---|---|---|
| SENSIVI | DIST RUTA | 0.00 |
| AJ SALIDA | DUR RUTA | 00:00:00 |
| ESPANOL | VEL MED | 0.0 |
| MPH / KMH | VEL MAX | 0.0 |
| AJ RUEDA | CAD MED | 0 |
| AJ HORA | ODO TOTAL | 00000 |
| TOTAL ODO | CRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP °C | TEMP °C | |
| AJ SALIDA | | |

1. Idiomas
2. Cronometro

## 1. Idiomas

• Pulsar el botón **mode** hasta que aparece “ESPAÑOL” en el menú *Ajustes*.

**AJUSTES**

SENSIVI
AJ SALIDA
ESPANOL
MPH / KMH
AJ RUEDA
AJ HORA
TOTAL ODO
TEMP °C
AJ SALIDA

# 1. Idiomas

- Pulsar **set** para entrar en el menú *Idiomas*.
- Pueden elegir entre ENGLISH / FRANÇAIS / DEUTSCH / ESPAÑOL / ITALIANO.
- Pulsar **mode** para volver al menú *Ajustes*.

**AJUSTES**

| | |
|---|---|
| SENSIVI | |
| AJ SALIDA | |
| ESPANOL | set → ENGLISH |
| MPH / KMH | FRANCAIS |
| AJ RUEDA | DEUTSCH |
| AJ HORA | ESPANOL |
| TOTAL ODO | ITALIANO |
| TEMP °C | |
| AJ SALIDA | |

## 2. Cronometro

• Pulsar **mode** hasta que aparece “CRONO 00:00:00:0” en el menú *Funciones*.

**FUNCIONES**

| | |
|---|---|
| DIST RUTA | 0.00 |
| DUR RUTA | 00:00:00 |
| VEL MED | 0.0 |
| VEL MAX | 0.0 |
| CAD MED | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| CRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 2. Cronometro

- Pulsar **set** para lanzar el cronometro (el icono parpadea).
- Pulsar **set** de nuevo para quitarlo (el icono desaparece).
- Pulsar **set** durante 3 segundos para volver a empezar de cero.
- Pulsar **mode** para volver al menú principal.

### FUNCIONES

| | |
|---|---|
| DIST RUTA | 0.00 |
| DUR RUTA | 00:00:00 |
| VEL MED | 0.0 |
| VEL MAX | 0.0 |
| CAD MED | 0 |
| ODO TOTAL | 00000 |
| CRONO | 00:01:02:8 |
| TEMP | °C |

1. Consignas de seguridad Batería
2. Ajuste manual de emergencia

# 1. Consignas de seguridad Batería

Las instrucciones siguientes se deben cumplir sin excepción para evitar cualquiera herida grave o daños materiales.

## ¡CUIDADO!

- No utilizar otro cargador del entregado con el sistema.
No utilizar la batería para otro uso que el del sistema **e:i shock**.

- En caso se utilice la batería con otro aparato electrónico, se puede provocar un sobrecalentamiento, un incendio o fugas.

- No calentar la batería o echarla en el fuego.

- En caso de no seguir las instrucciones, puede provocar un incendio o la explosión de la batería.

- No almacenar la batería en un lugar donde la temperatura sea superior a los 60°C, lugares directamente expuestos al sol, como dentro de un vehiculo o detrás de una ventana.

- En caso de no seguir las instrucciones, puede provocar un sobrecalentamiento, fugas o la explosión de la batería.

- No abrir o modificar la batería. No soldar nada directamente en los conectores de la batería.

- En caso de no seguir las instrucciones, las fugas, el sobrecalentamiento o la explosión podrían causar un incendio, quemaduras u otras heridas.

- No conectar los conectores con objetos metálicos.
No transportar o almacenar con objetos metálicos tal como pulseras o horquillas de pelo.

- En caso de no seguir las instrucciones, podrían ocurrir: un corto circuito, un sobrecalentamiento, quemaduras, u otras heridas.

- En caso de que saliese liquido del interior de la batería y este entrase en contacto con los ojos, se deben limpiar inmediatamente con agua corriente sin frotar. Consultar un médico.

- No seguir estas instrucciones puede ocasionar ceguera.

- No seguir estas instrucciones podría provocar graves heridas e incluso la muerte.

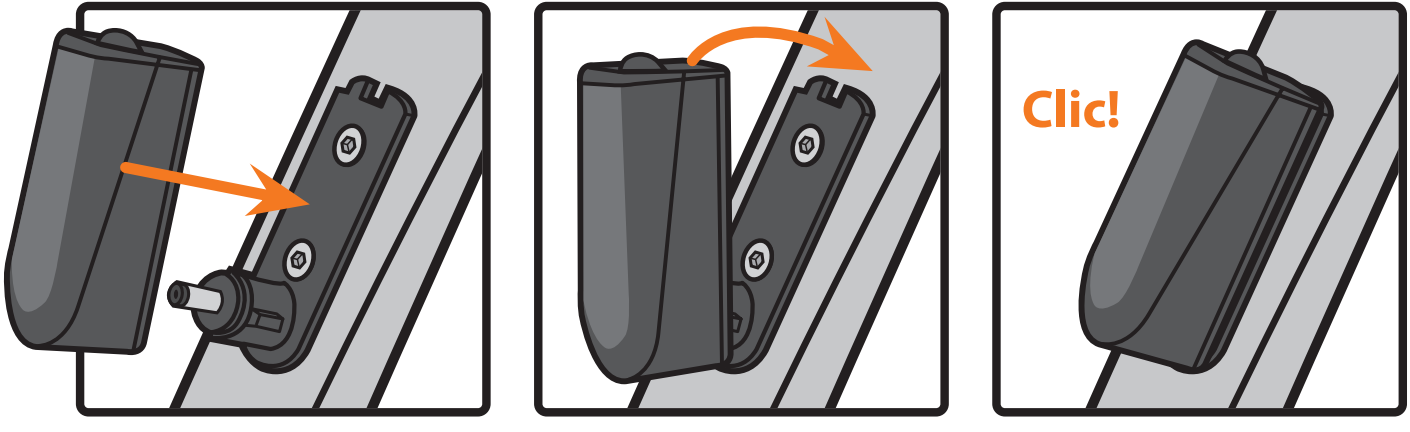
## 1. Consignas de seguridad Batería

### AVISO

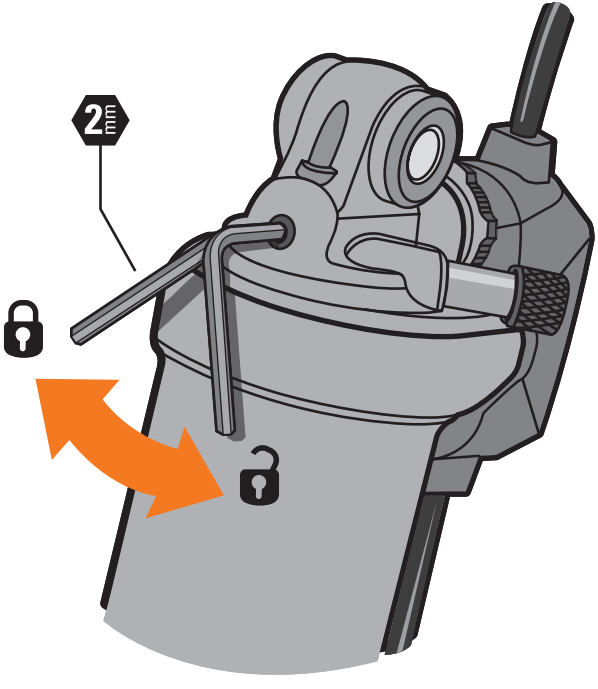
- En caso de que la carga de la batería no sea completa después de 1h30, desenchufar el cargador.
- En caso de no seguir las instrucciones, podría ocurrir un incendio o una explosión de la batería.
- No poner la batería en agua y evitar mojarla.
- En caso de no seguir les instrucciones, pueden ocurrir un incendio, una explosión o un sobrecalentamiento.
- No utilizar la batería fuera de las temperaturas de utilización indicadas abajo:
  1. Durante la utilización : -10°C – 55°C
  2. Durante la carga : 0°C – 45°C
  3. Durante el almacenamiento (inferior a 1 año) : -20°C – 35°C
- En caso de no seguir las instrucciones, podrían ocurrir un incendio, una explosión de la batería así como problemas de funcionamiento.
- No utilizar si se pueden ver daños exteriores en la batería.
- En caso de no seguir las instrucciones, podrían ocurrir un incendio, una explosión, o problemas de funcionamiento.
- No someter la batería a impactos violentos o tirarla.
- No utilizar la batería si se pueden observar fugas, decoloraciones, deformaciones, o todo tipo de anomalía.
- En caso de cualquiera fuga, el líquido no debe entrar en contacto con el piel o la ropa sin limpiar con agua inmediatamente. El líquido puede dañar la piel.
- No seguir estas instrucciones podría provocar graves heridas, incluso la muerte o daños materiales.

## PRECAUCIONES

- Almacenar la batería en un lugar seguro, fuera del alcance de los niños o de los animales domésticos.
- Si no se prevé utilizar la batería durante un periodo largo de tiempo, quitarla y almacenarla en un lugar seguro.
- La batería debe ser depositada en un punto de recogida dedicado.
- No seguir estas instrucciones podría provocar graves heridas, incluso la muerte o daños materiales.



## 2. Ajuste manual de emergencia




• En caso de que el motor dejase de funcionar (batería vacía o impactada…), quedara funcionando en el modo en lo cual estaba ajustado al momento de la avería.

• Para cambiar el modo del amortiguador, utilizar una llave Allen de 2 mm en el tornillo de seguridad y ajustar manualmente el amortiguador en modo abierto o cerrado.

• En caso el tornillo de seguridad integrado no sea accesible, desmontar el amortiguador según las instrucciones del fabricante de la bici.

• Ajustar manualmente el amortiguador en modo abierto o cerrado con la ayuda de la llave de seguridad, y montar el amortiguador según las instrucciones del fabricante de la bici.

# e:i shock
# MANUALE UTENTE

# ITALIANO

# Funzioni display e:i shock

A. LAY OUT LCD

B. FUNZIONI GENERALI

C. IMPOSTAZIONI

D. ALTRE FUNZIONI

E. ALTRE INFORMAZIONI

1. Mappa dei controller
2. Altri simboli

- Indica lo stato della velocità media. MPH o KMH.
- Mostra la velocità corrente.
- Indica la cadenza corrente.
- Mostra la modalità ammortizzatore. AUTO – APERTO – MEDIO – BLOCCATO
- Indica il tempo.
- Lo schermo LCD mostra le diverse funzioni ed impostazioni.

- Indica lo stato della batteria.
- Mostra la velocità al di sopra o al di sotto della media.
- Mostra la cadenza al di sopra o al di sotto della media.
- Il punto doppio lampeggiante nell'orologio indica i secondi.
- Lampeggia quando il cronografo è in funzione.

1. Funzione ciclo
2. Ripristino trip
3. Accesso al menu delle impostazioni
4. Impostazioni operative
5. e:i shock

# 1. Funzione ciclo

- Premere **mode** per cambiare le differenti funzioni (matrice punti).
- 1 pressione = 1 passaggio.

## FUNZIONI

| | |
|---|---|
| DISTANZA | 0.00 |
| TEMPO | 00:00:00 |
| VEL MEDIA | 0.0 |
| VEL MAX | 0.0 |
| CAD MEDIA | 0 |
| KM TOTALI | 00000 |
| CRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 2. Ripristino trip

- Premere **set** per 3 secondi per ripristinare.
- La funzione di ripristino funziona solo nelle funzioni contrassegnate in arancione riportate di seguito.

### FUNZIONI

| | |
|---|---|
| DISTANZA | 0.00 |
| TEMPO | 00:00:00 |
| VEL MEDIA | 0.0 |
| VEL MAX | 0.0 |
| CAD MEDIA | 0 |
| KM TOTALI | 00000 |
| CRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 3. Accesso al menu delle impostazioni

• Premere entrambi i pulsanti per 3 secondi per accedere al menu delle *impostazioni*. Visibile nella matrice punti inferiore.

**IMPOSTAZIONI**

- SENSIVITA
- ESCI REGOLAZ
- ITALIANO
- MPH / KMH
- MIS RUOTE
- REG TEMPO
- KM TOTALI
- TEMP °C
- ESCI REGOLAZ

## 4. Impostazioni operative

• Premere **mode** per cambiare le impostazioni nella matrice punti.

**IMPOSTAZIONI**

- SENSIVITA
- ESCI REGOLAZ
- ITALIANO
- MPH / KMH
- MIS RUOTE
- REG TEMPO
- KM TOTALI
- TEMP °C
- ESCI REGOLAZ

## 4. Impostazioni operative

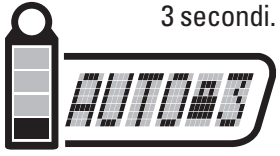
- Premere **set** per regolare le impostazioni.
- Premere **mode** per cambiare le impostazioni.

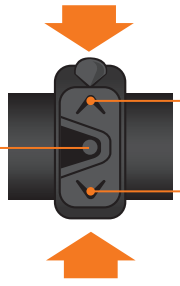
**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA
ESCI REGOLAZ
ITALIANO
MPH / KMH
MIS RUOTE
REG TEMPO
KM TOTALI
TEMP °C
ESCI REGOLAZ

## 5. e:i shock

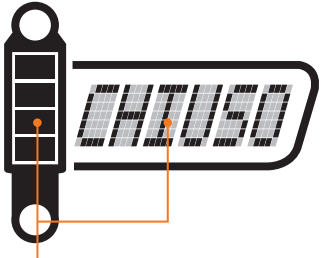
Tenere premuto il bottone centrale per 3 secondi per bloccare in modo AUTO. (comparirà l'immagine di un lucchetto). Per sbloccare tenere premuto per altri 3 secondi.

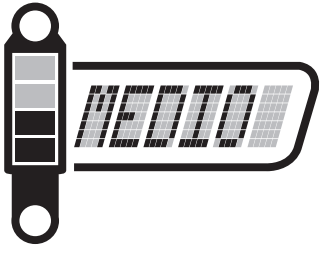


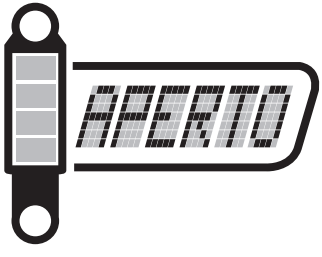



Permette di muoversi avanti e indietro nei diversi livelli con l'HBC (controller manubrio).

### FEEDBACK STATICO

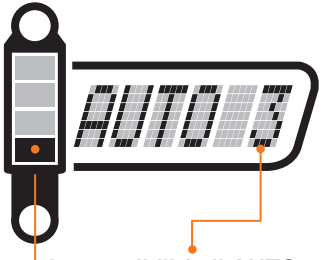



Il riempimento statico del simbolo dell'ammortizzatore corrisponde a questa impostazione.

### FEEDBACK DINAMICO



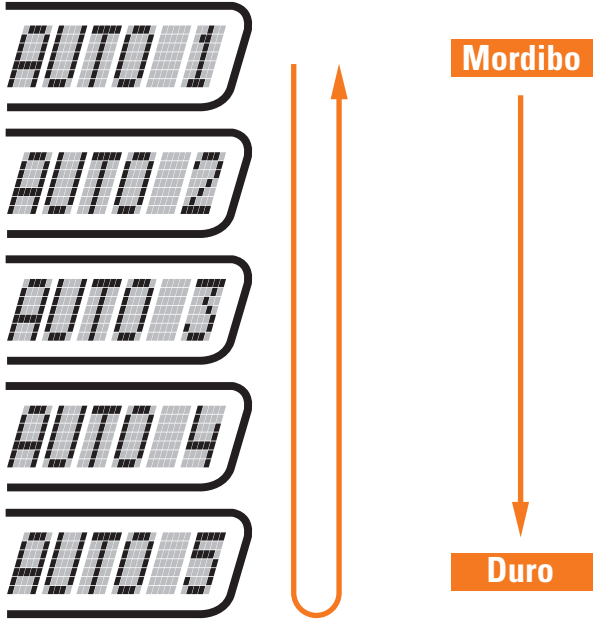

La sensibilità di AUTO può essere impostata secondo 5 livelli nel menu delle impostazioni.

Il riempimento dinamico del simbolo dell'ammortizzatore corrisponde all'attività del sensore di shock (anche test del sensore).

## 5. e:i shock

- La sensibilità di AUTO può essere impostata secondo 5 livelli nel menu delle impostazioni.
- La modalità AUTO 1 indica più morbido, AUTO 5 è più duro.
- Premere **set** per muoversi tra i livelli di sensibilità.

### LIVELLI



1. MPH / KMH
2. Dimensioni ruote
3. Orario
4. Distanza totale
5. Temperatura
6. Sensibilità e:i shock
7. Esci dal menu

# 1. Impostazioni MPH / KMH

- Premere entrambi i pulsanti per 3 secondi per accedere al menu delle impostazioni. Visibile nella matrice punti inferiore.
- Premere **mode** 3 volte per selezionare il menu MPH / KMH.

**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA
ESCI REGOLAZ
ITALIANO
MPH / KMH
MIS RUOTE
REG TEMPO
KM TOTALI
TEMP °C
ESCI REGOLAZ

# 1. Impostazioni MPH / KMH

- Premere **set** per passare da KMH a MPH.
- L'utente vedrà la variazione tra MPH e KMH nell'angolo in alto a sinistra dello schermo.
- Automaticamente, tutte le distanze nel computer saranno calcolate e visualizzate in KMH o MPH.

**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA
ESCI REGOLAZ
ITALIANO
MPH / KMH
MIS RUOTE
REG TEMPO
KM TOTALI
TEMP °C
ESCI REGOLAZ

## 2. Dimensioni ruote

• Premere **mode** finché "MIS RUOTE 0000" appare nel menu delle *impostazioni*.

**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA

ESCI REGOLAZ

ITALIANO

MPH / KMH

MIS RUOTE 0000

REG TEMPO

KM TOTALI

TEMP °C

ESCI REGOLAZ

## 2. Dimensioni ruote

- Premere **set** e il primo numero inizia a lampeggiare.
- Premere **mode** per modificare il primo numero.
- Premere **set** per passare al numero successivo.
- Premere **mode** per modificare il secondo numero ecc.
- Dopo l'ultimo numero, premere **set** e nessun numero lampeggia, le dimensioni sono impostate. Le dimensioni sono sempre in mm.

### IMPOSTAZIONI

SENSIVITA

ESCI REGOLAZ

ITALIANO

MPH / KMH

MIS RUOTE 2026

REG TEMPO

KM TOTALI

TEMP °C

ESCI REGOLAZ

## 2. Grafico dimensioni ruote

| ETRTO | Dimensioni ruote | mm |
|---|---|---|
| 40-559 | 26x1.5 | 2026 |
| 44-559 | 26x1.6 | 2051 |
| 47-559 | 26x1.75x2 | 2074 |
| 50-559 | 26x1.9 | 2089 |
| 54-559 | 26x2.00 | 2114 |
| 57-559 | 26x2.125 | 2133 |
| 37-590 | 26x1 3/8 | 2105 |
| 20-571 | 26x3/4 | 1954 |
| 60-559 | 26x2.35 | 2146 |
| 54-622 | 29x2.1 | 2288 |
| 57-622 | 29x2.3 | 2326 |

## 3. Impostazioni orario

• Premere **mode** finché non appare “REG TEMPO” nel menu delle *impostazioni*.

**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA

ESCI REGOLAZ

ITALIANO

MPH / KMH

MIS RUOTE

REG TEMPO

KM TOTALI

TEMP °C

ESCI REGOLAZ

## 3. Impostazioni orario

- Premere **set** e il primo numero inizia a lampeggiare.
- Premere **mode** per modificare il numero.
- Premere **set** per passare al numero successivo.
- Premere **mode** per modificare il secondo numero. Quindi, premere **set** e nessun numero lampeggia, l'orario è impostato.

**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA
ESCI REGOLAZ
ITALIANO
MPH / KMH
MIS RUOTE
REG TEMPO
KM TOTALI
TEMP °C
ESCI REGOLAZ

## 4. Impostazioni distanza totale

• Premere **mode** finché non appare “KM TOTALI 00000” nel menu delle *impostazioni*.

**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA

ESCI REGOLAZ

ITALIANO

MPH / KMH

MIS RUOTE

REG TEMPO

KM TOTALI 00000

TEMP °C

ESCI REGOLAZ

## 4. Impostazioni distanza totale

- Premere **set** e il primo numero inizia a lampeggiare.
- Premere **mode** per modificare il numero.
- Premere **set** per passare al numero successivo.
- Premere **mode** per modificare il secondo numero ecc.
- Dopo l'ultimo numero, premere **set** e nessun numero lampeggia, le dimensioni totali sono impostate.

**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA
ESCI REGOLAZ
ITALIANO
MPH / KMH
MIS RUOTE
REG TEMPO
KM TOTALI 00125
TEMP °C
ESCI REGOLAZ

## 5. Impostazioni temperatura

• Premere **mode** finché “TEMP °C” non appare nel menu delle *impostazioni*. °C lampeggia.

**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA
ESCI REGOLAZ
ITALIANO
MPH / KMH
MIS RUOTE
REG TEMPO
KM TOTALI
TEMP °C
ESCI REGOLAZ

## 5. Impostazioni temperatura

- Premere **set** per commutare tra °C (Celsius), °F (Fahrenheit) e OFF (funzione Temp non visibile nella funzione ciclo).
- Premere **mode** per ritornare al menu principale.

**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA
ESCI REGOLAZ
ITALIANO
MPH / KMH
MIS RUOTE
REG TEMPO
KM TOTALI
TEMP °C
ESCI REGOLAZ

## 6. Sensibilità e:i shock

• Premere **mode** finché "SENSIVITA 1" non appare nel menu delle *impostazioni*.

**IMPOSTAZIONI**

SENSIVITA 1
ESCI REGOLAZ
ITALIANO
MPH / KMH
MIS RUOTE
REG TEMPO
KM TOTALI
TEMP °C
ESCI REGOLAZ

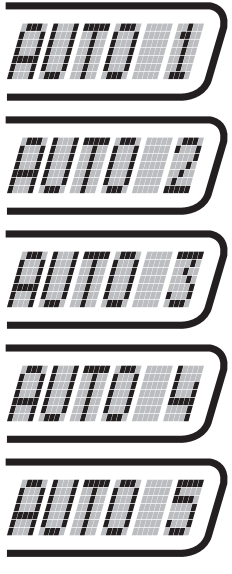
## 6. Sensibilità e:i shock

- Premere **set** per spostarsi nei 5 livelli.
- AUTO indica che il sistema è in modalità automatica e il numero indica il livello di sensibilità.
- Premere **mode** per ritornare al menu principale.

**IMPOSTAZIONI**

| |
|---|
| SENSIVITA 3 |
| ESCI REGOLAZ |
| ITALIANO |
| MPH / KMH |
| MIS RUOTE |
| REG TEMPO |
| KM TOTALI |
| TEMP °C |
| ESCI REGOLAZ |

**LIVELLI**



## 7. Esci dal menu

- Premere **mode** finché non appare "ESCI REGOLAZ" nel menu delle *impostazioni*.
- Premere **set** per uscire dal menu delle *impostazioni* e ritornare alla *Funzione* Ciclo.

| IMPOSTAZIONI | FUNZIONI | |
|---|---|---|
| SENSIVITA | DISTANZA | 0.00 |
| ESCI REGOLAZ | TEMPO | 00:00:00 |
| ITALIANO | VEL MEDIA | 0.0 |
| MPH / KMH | VEL MAX | 0.0 |
| MIS RUOTE | CAD MEDIA | 0 |
| REG TEMPO | KM TOTALI | 00000 |
| KM TOTALI | CRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP °C | TEMP °C | |
| ESCI REGOLAZ | | |

1. Lingue
2. Timer - Cronografo

## 1. Lingue

• Premere **mode** finché “ITALIANO” non appare nel menu delle *impostazioni*.

**IMPOSTAZIONI**

- SENSIVITA
- ESCI REGOLAZ
- ITALIANO
- MPH / KMH
- MIS RUOTE
- REG TEMPO
- KM TOTALI
- TEMP °C
- ESCI REGOLAZ

## 1. Lingue

- Premere **set** per muoversi nel menu delle lingue.
- È possibile scegliere tra ENGLISH / FRANÇAIS / DEUTSCH / ESPAÑOL / ITALIANO.
- Premere **mode** per ritornare al menu delle *impostazioni*.

**IMPOSTAZIONI**

| | |
|---|---|
| SENSIVITA | |
| ESCI REGOLAZ | |
| ITALIANO | ENGLISH |
| MPH / KMH | FRANCAIS |
| MIS RUOTE | DEUTSCH |
| REG TEMPO | ESPANOL |
| KM TOTALI | ITALIANO |
| TEMP °C | |
| ESCI REGOLAZ | |

set

## 2. Timer - Cronografo

• Premere **mode** finché non appare 'CRONO 00:00:00:0 ''
nel menu delle *funzioni* ciclo.

**FUNZIONI**

| | |
|---|---|
| DISTANZA | 0.00 |
| TEMPO | 00:00:00 |
| VEL MEDIA | 0.0 |
| VEL MAX | 0.0 |
| CAD MEDIA | 0 |
| KM TOTALI | 00000 |
| CRONO | 00:00:00:0 |
| TEMP | °C |

## 2. Cronometro

- Premere **set** per avviare il Timer. (l'icona inizia a lampeggiare)
- Premere **set** per fermare il Timer. (l'icona scompare)
- Premere **set** per 3 secondi per ripristinare il Timer. ( 00:00:00:0)
- Premere **mode** per ritornare al menu principale.

### FUNZIONI

| | |
|---|---|
| DISTANZA | 0.00 |
| TEMPO | 00:00:00 |
| VEL MEDIA | 0.0 |
| VEL MAX | 0.0 |
| CAD MEDIA | 0 |
| KM TOTALI | 00000 |
| CRONO | 00:01:02:8 |
| TEMP | °C |

1. Raccomandazioni batteria
2. Regolatore sicurezza ammortizzatore SRAM

Le seguenti istruzioni devono essere sempre osservate al fine di prevenire infortuni personali e danni fisici al dispositivo e all'ambiente circostante.

## PERICOLO

| | |
|---|---|
| • Utilizzare esclusivamente il caricatore speciale per caricare la batteria. Inoltre, non utilizzare la batteria per dispositivi diversi dalla serie **e:i shock**. | • Nel caso in cui dovessero essere utilizzati oggetti non specificati, può verificarsi surriscaldamento o perdite. |
| • Non riscaldare la batteria o gettarla nel fuoco. | • In caso di inosservanza, può verificarsi incendio o esplosione. |
| • Non lasciare la batteria in posti in cui la temperatura può superare i 60 °C, come ad es. posti in cui il veicolo è esposto direttamente ai raggi solari in giornate calde o accanto a fonti di calore. | • In caso di inosservanza, perdite, surriscaldamento o esplosioni possono causare incendio, scottature o altri infortuni. |
| • Non smontare o modificare la batteria o applicare lega per saldatura direttamente ai terminali della batteria. | • In caso di inosservanza, perdite, surriscaldamento o esplosioni possono causare incendio, scottature o altri infortuni. |
| • Non collegare i terminali a oggetti metallici. Non trasportare o conservare la batteria insieme a oggetti metallici, come collane o forcine. | • In caso di inosservanza, possono verificarsi cortocircuiti, surriscaldamento, esplosioni o altri infortuni. |
| • Se il liquido che fuoriesce dalla batteria dovesse entrare a contatto con gli occhi, lavare immediatamente l'area interessata con acqua pulita senza sfregare gli occhi, e chiedere assistenza medica. | • Se non fatto, può verificarsi cecità. |

• L'inosservanza delle istruzioni può comportare morte o infortunio grave.

## 1. Raccomandazioni batteria

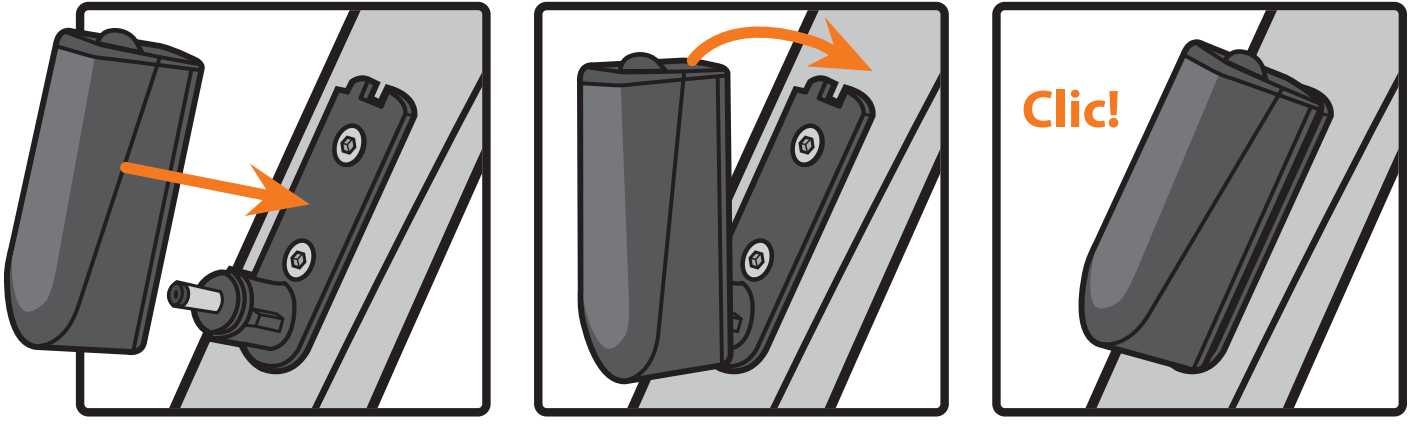
### AVVERTENZA

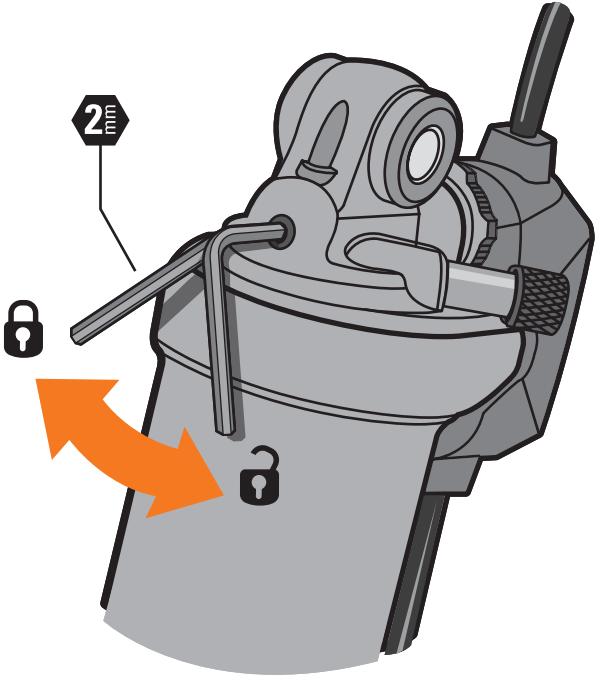
| | |
|---|---|
| • Se la ricarica della batteria non è completa dopo 1,5 ore di ricarica, interrompere la ricarica. | • In caso di inosservanza, può verificarsi incendio, esplosione o surriscaldamento. |
| • Non porre la batteria in acqua fresca o acqua di mare, e non consentire ai terminali della batteria di bagnarsi. | • In caso di inosservanza, può verificarsi incendio, esplosione o surriscaldamento. |
| • Gli intervalli di temperatura di esercizio per la batteria sono riportati di seguito. Non utilizzare la batteria a temperature fuori da questi intervalli:<br>1. Durante la fase di scarico: -10°C – 55°C<br>2. Durante la ricarica: 0°C – 45°C<br>3. Durante la conservazione (meno di un anno): -20°C – 35°C | • Se la batteria è usata o conservata a temperature al di fuori di questi intervalli, durante il funzionamento può verificarsi incendio, infortunio o altri problemi. |
| • Non utilizzare la batteria se presenta lesioni o altri danni esterni. | • In caso di inosservanza, durante il funzionamento può verificarsi esplosione, surriscaldamento o altri problemi. |
| • Non sottoporre la batteria a urti forti o gettarla. | |
| • Non utilizzare la batteria se presenta perdite, scolorimento, deformazione o qualsiasi altra anomalia. | |
| • Se il liquido che fuoriesce entra in contatto con pelle o abiti, lavare immediatamente con acqua pulita. Il liquido che fuoriesce può danneggiare la pelle. | |

• L'inosservanza delle istruzioni può comportare morte o infortunio grave.

## ATTENZIONE

- Conservare la batteria in un luogo sicuro fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Se la batteria non è usata per un lungo periodo, rimuoverla e conservarla in un luogo sicuro.
- Informarsi in merito alle procedure di smaltimento delle batterie usate. Le batterie non fanno parte dei rifiuti comuni.
- L'inosservanza delle istruzioni può comportare infortuni personali e danni fisici al dispositivo e all'ambiente circostante.






## 2. Regolatore sicurezza

• Se il motorino del dispositivo shock cessa di funzionare (ad es. batterie scariche, guasto cablaggio ecc.), esso continua a permanere nella modalità in cui si trova fino all'arresto.

• Per regolare la modalità shock, utilizzare una chiave esagonale da 2 mm sul dado del regolatore di sicurezza per impostare manualmente lo shock in modalità aperta o di blocco.

• Se non si riesce ad avere accesso al perno del regolatore di sicurezza, rimuovere il dado dell'occhiello dell'albero secondo le istruzioni fornite dal costruttore della bicicletta.

• Regolare manualmente lo shock in modalità aperta o di blocco usando il dado del regolatore di sicurezza, quindi rimontare l'occhiello dell'albero secondo le istruzioni fornite dal costruttore della bicicletta.

# CONTACTS

## GHOST®

***GHOST-BIKES GMBH***
AN DER TONGRUBE 3
D - 95652 WALDSASSEN

TEL. +49 (0) 9632 92 55-0
FAX. +49 (0) 9632 92 55-16
INFO@GHOST-BIKES.DE
***WWW.GHOST-BIKES.COM***

## HAIBIKE

***HAIBIKE Winora-Staiger GmbH***
MAX-PLANCK-STR. 6
97526 SENNFELD - POSTFACH 1422
D - 97404 SCHWEINFURT

TEL. +49 (0) 9721 65 01-0
FAX. +49 (0) 9721 65 94-45
INFO@HAIBIKE.DE
***WWW.HAIBIKE.DE***

## LAPIERRE®

***CYCLES LAPIERRE***
RUE EDMOND VOISENET
BP 50573
21005 DIJON CEDEX

TEL. +33 (0) 380 525 186
FAX. +33 (0) 380 520 851
INFO@LAPIERREBIKES.CO
***WWW.LAPIERREBIKES.COM***

ROCK SHOX

GHOST®

HAIBIKE

LAPIERRE®

2013 e:i shock

e:i SHOCK